

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, L. Fém-utca 5-7. Telefon: 189 450 353 536

Az MTI-értésér BELEFÖLDI HÍREK

B. l. kiadás 1954. július 23. 6 óra --perc

HAZANKBAN MEG NEM GYARTO.T RÁDIÓCSŐTIPUST KÉSŐTT AZ ELKÉSZÜLT IZZÓ

i DI/He F Li 1954. július 23.

Másfél évi kísérletezés után az Egyesült Izzóban hazánkban először - hamarosan megkezdik a "Novol 9", az egyik legtekélyesebbnek ismert rádiócsőtipus gyártását. Az új cső ki- valóan felhasználható televíziós vevőkészülékekben is. Az első darabokat előreláthatólag az Orion Gyár kapja. /MTI/

HAJÓZASI ÉRTÉKELÉST TARTANAK SZOMBATON

k VT/F F Li 1954. július 23.

A MDSZ LRT székház kulturterében július 24-én, szombaton tartják a hajós dolgozók V. országos értekezését. A résztvevők megtárgyalják azokat a feladatokat, amelyek az őszi csúcsgyalom lebonyolításában a hajózás dolgozóira várnak. /MTI/

TANYÉRSAPKA HELYETT SVÁJCI SAPKÁT KAPNAK A VASUTASNŐK

i VT/F F KL Li 1954. július 23.

A közlekedés- és postaügyi miniszter - figyelembe véve a nő dolgozók kérését - a tányérsapka helyett jóval könnyebb, sötétkék színű ugynevezett svájci sapka viselését rendszer szintén a vasutasnők részére. A tányérsapka használata ünnepélyes alkal- makkor /felvonulások, vasutasnap, stb./ továbbra is kötelező. A vasutas nők részére rendszeresített újfajta sapkát még ebben az évben kiosztják. /MTI/

ELKÉSZÜLT AZ ÚJ DIAFILMVEETÍTŐ MINTAPÉLDÁNYA

i Ró F KL Li 1954. július 23.

A Lenczárugyár dolgozói elkészítették az új dia- filmvetítő mintapéldányát. Az új vetítő készülék gyártását szept- emberben kezdik meg. Az első sorozatban tízezer példányt készí- tek el a népművelési minisztérium rendelésére. A kis filmvetítő olcsón kerül majd forgalomba, s így sokan házihasználatra is meg- vehetik. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B.2. kiadás

1954. július 23.

6 óra 05 perc

KÜLÖNVONATOK, RENDKIVÜLI VILLAMOS- ÉS AUTÓBUSZJÁRATOK A REPÜLŐNAPON

i VT/F Li

1954. július 23.

A MÁV Vezérigazgatósága közli, hogy vasárnap, július 25-én a ferihegyi repülőtérren rendezendő repülőnap alkalmából Budapest Nyugati-pályaudvarról reggel 8.35 órától 10.05 óráig 10 percenként különvonatokat indít Vecsés állomásra. Délután 14.00 órától 15.30 óráig Vecsés állomásról vissza ugyancsak 10 percenként különvonatok közlekednek Budapest Nyugati-pályaudvarra. Vecsés állomás és a ferihegyi repülőtér között autóbusz-járatok bonyolítják le a forgalmat.

A Fővárosi Villamosvasut is rendkívüli járatot indít ezen a napon. A rendkívüli járat szerelvényei reggel 7 órától 52/a jelzéssel Madách-tér - Múzeum-körút - Kalvin-tér - Üllői-ut - Nagyvárad-tér - Kispest, Vörös Hadsereg-utja - Pestlőrinc Béke-tér útvonalon közlekednek szükség szerint. Az utasítás meggyorsítására a Pestlőrinc, Vörös Hadsereg-utján, a Tinódi-utca - Piros iskola - Téglagyár és Ungvári-utcai megállóhelyeknél a rendkívüli járat kocsijai nem állnak meg.

A Fővárosi Autóbuszüzem a repülőnapon két közvetlen autóbuszjáratot indít a ferihegyi repülőtérre. Az egyik járat a Baross-térről, a másik a kőbányai Zalka Máté-térről indul reggel 7 órától szükség szerint. A két közvetlen járatra a fővárosi öszi autóbuszvonalairól át lehet szállni. Az átszállójegy ára 3.-, a vonaljegyé a Baross-térről 2.50, a Zalka Máté-térről 2.- forint. Ugyancsak közvetlen autóbuszjáratot indít a ferihegyi repülőtérre vasárnap a MAVAUT a Nagyvárad-térről. MTI/

-----  
MEGVAITÓZIK A KISIPAROSOK ADÓZÁSA

i Sz F KL Li

1954. július 23.

A Pénzügyi Közlöny 35. számában megjelent a pénzügyminister utasítása a kisiparosok általános jövedelemadója vonatkozó rendelkezések módosításáról. A kisiparosok szintén nem évenként utólag fizetik adójukat, hanem évenként kétszer mindig az esedékes félévi jövedelmük után. 1954 első félévére az adóbevallási íveket rövidesen megkapják a kisiparosok és csak a kézhezvéleltől számított öt napon belül vissza kell küldeniük a KIOSZ-nak. MTI/ / az előző évi jövedelmük arányában,

-----

MTI BELFÖLDI HIREK

B.3.kiadás 1954. július 23. 6 óra 10 perc

GYULNEK A DOLGOZÓK FORINTJAI AZ ÁRVIZKÁROSULTAK MEGSEGÍTÉSÉRE

ö Vid MS/Szb F Mi Li

1954. július 23.

A Szombathelyi Pamutipar dolgozói csütörtök délig 18.400, az ottani állat- és zsirbegyűjtő vállalat dolgozói majdnem 10.000 forintot ajánlottak fel az árvizkárosultaknak. Egy-két napi fizetésüket ajánlották fel a szombathelyi XII. autójavító vállalat és az öntödei és fémegmunkáló vállalat dolgozóinak. Két nap alatt Szombathelyen 150.000 forint gyűlt össze.

X X X

A diósgyőri Lenin Kohászati Művek dolgozói csaknem 200.000 forintot ajánlottak fel eddig. A Borsod-nagyei tanács dolgozói 12.300 forintnál tartanak, a megye dolgozó parasztjai pedig egy nap alatt 50.000 forinton felüli összeget adtak össze.

X X X

A November 7. Bróműben a pénzbeli segítségen kívül árvizvédelmi műszakot tartanak, amelyen szemet akarnak megta-  
karítani, hogy több jusson a vasúti mozdonyoknak, amelyek az árviz-  
sújtotta területekre szállítják a dolgozó nép segítségét.

X X X

A MAV Magasépítő Üzemi Vállalat központjának dolgozói egyhavi fizetésük két százalékát adják. A különböző vasúti üzemek dolgozói az árvizkárosult vasutasok házaikat társadalmi munkával építik újjá.

X X X

A szentesi "Felszabadulás" termelőszövetkezet, amely az ország második legjobb termelőszövetkezte bizke címet viseli, 100 növendékbáránnyt, 50 tenyész-sertést, 20 üszőborjut, 100 báromfit, ezenkívül 30 mázsa búzát és 30 mázsa szemestakarmányt juttat az árvizkárosultaknak. Az alcsiszigeti állami gazdaság dolgozói két vagon zöldségfélét küldtek a Győr megyei tanácsnak, kérve, hogy a legjobban rászorulókat lássák el a friss élelmiszerrel. MTI/

-----

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 4. kiadás 1954. július 23. 6 óra 15 perc

A FŐVÁROSI ISKOLAFOGÁSZATI HÁLÓZAT FELKÉSZÜL AZ ÚJ TANÉVRE  
i CsE/He F KC Li 1954. július 23.

A fővárosi iskolafogászati hálózat az elmúlt évben több mint 134.000 általános iskolai tanuló fogkezelését végezte el. Az új tanévre már most felkészülnek. Az eddigi 32 iskolafogászati rendelőn kívül szeptemberben újabb 5 kezdi meg működését a II., III., XI., XV. és XVIII. kerületekben. Így az új iskolaévben 20.000-nál több tanulót kezelhetnek, mint az elmúlt évben. /MTI/

---  
ÚJ MAGYAR VERSESKÖTET

i HA/He F -cz Li 1954. július 23.

A Szépirodalmi Könyvkiadónál megjelent Pákozdy Ferenc "Helytállás" című verseskötete. A kötetben Pákozdy részint ifjúkori, részint a mai életről szóló verseit gyűjtötték egybe. /MTI/

---  
NE VÁSÁROLJUNK HATÓSÁGI ELLENŐRZÉS NÉLKÜL GOMBÁT

k Im/Tr F KC Li 1954. július 23.

A Fővárosi Vegyészeti Intézet felhívja a vásárló közönség figyelmét arra, hogy gombát csak üzletekben, vásárcsarnokokban, tehát hatósági ellenőrzés alatt álló helyeken vásároljon. A nagy esőzések következtében ugyanis sok a gomba az erdőkben, s ezeket felelőtlen személyek - anélkül, hogy szakemberekkel ellenőriztették volna - forgalomba hozták. A házaló kereskedők által árusított gombák többnyire olyan mérges gombák, amelyek súlyos betegségeket, esetleg halált is okozhatnak. Az ilyen vásárlásoktól tartózkodjék a lakosság. /MTI/

---  
A KERÜLETI ÁLLANDÓ BIZOTTSÁG ÚJPLST VEDELMEÉRT

t Im/Tr F -cz Mi Li 1954. július 23.

Az árvízveszély kezdete óta jó munkát végez a IV. kerületi építési állandó bizottság valamennyi tagja. Ahol erősítésre volt szükség, ott hordták a rózsát, döngölték a földet, ácsolták a szádfalakat: védték a várost. És őrt állanak, védik a várost ma is.

/foly..köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

5. kiadás 1954. július 23. 6 óra 20 perc

A kerületi építési állandó...folyt. t. Im/Tr F -cz Mi Li

Dr. Barna Imre tanácsos, a Budapesti Úgyvédi Kamara dolgozója, az építési állandó bizottság elnöke, a következőket mondta az MTI munkatársának:

- A múltban már közepesen magasabb vízállásnál Újpest egy része víz alá került. Ha a felszabadulás óta nem épült volna új gátrendszer, most az egész kerületet elöntötte volna a víz. Az új szennyvíztisztító telep - amely lehetővé teszi, hogy a csatornák most is működjenek - az új gátak, **máandaz**, amellyel kormányunk megerősítette Újpest árvédelmét - kiállta a próbát.

- Állandó bizottságunk tagjai már a múlt hét elején amikor híre jött, hogy baj lehet Újpesten, bejárták a környéket, megérdezték az öreg magyar lakosokat: a régi árvízkor hol tört fel talajvíz, hol volt baj a csatornával. Az árvízvédelmi készült-ség ezt is számításba vette.

- Majem kívül állandó bizottságunk valamennyi tagja üzemi dolgozó. Amióta árvízveszély van a fővárosban, üzemeikben, vagy künn a gátakon éjjel-nappal, vállaltva dolgoztak. Balázs István tanácsos a Pannónia Szőrmeárugyár dolgozója szabadságáról jött meg; minden éjjelt kint töltött a Szilas-pataknál, a Vizműveknél. Pióker Ignác is tagja állandó bizottságunknak, munka után velünk együtt vett részt a védelmi munkálatokban. A szombatra virradó éjjel gyors segítségre, ácsmunkásokra volt szükség. Niszaka szedték össze aktíváinkat. Dráb Tibor ácssegéd éjjel két órakor kezdte meg a munkát, vasárnap este 8 órakor rá kellett bízni, hogy hagyja abba, de akkor sem ment haza, újabb ácsmunkásokat toborzott.

- Állandó bizottságunk most készül az új feladatára. Ha a víz lehúzódik az elöntött területekről, meg kell menteni a sok értékes faanyagot, a cölöpöket, a homokzsákokat. Tudjuk, hogy mi hol van, hiszen ott voltunk az építésnél. Vállaljuk a szép feladatot: visszaadni az értékes anyagot a népgazdaságnak, így is mutatni a nép vagyását. /MTI/

-----

AZ ALLAMI BÁBSZÍNHÁZ Szeptember 15-én keddi új évadját

i. Sr/tot F -cz Li

1954. július 23.

Az Allami Bábszínház szeptember 15-én keddi új évadját. Naponta két előadást tartanak a gyerekeknek. Ezen kívül hetenként négyszer tartanak esti előadást - felváltva játsszák a "Sztárparádé"-t és a "Három testőr"-t.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B.6. kiadás

1954. július 23.

6 óra 25 perc

/Az Állami Bábszínház...folyt./ i Sr/tot F -cz Li

A tervek szerint a felnőttek részére november elsején mutatják be új műsorukat, amely esztrádhangverseny keretében mutat rá a könnyű műfaj területén meg meglévő hibákra. Az új műsört Darvas Szilárd és Gádor Béla írta, rendezői Gál Péter és Hegedüs Tibor. A bábukat Szürszabó József rajzolóművész tervezi. /MTI/

A SZERVEZETT ÜDÜLTETÉSEN KIVÜL TOVÁBBI NÉGYEZELR NEVELŐ NYARALÁST BIZTOSÍTOTT. A PEDAGÓGUSOK SZAKSZERVEZETE

i HI/MI F KC Li

1954. július 23.

Az idén a pedagógusok részére a SZOT üdültetésen kívül a nyaralás újabb lehetőségeit biztosította a szakszervezet: megvalósította a részben önköltséges üdülést és a nevelők országjáró mozgalmát. A részben önköltséges üdülésben résztvevő pedagógusok jelentős kedvezménnyel nyaralhatnak Sopronban és Hajdúszoboszlón. Ezekben a helyeken 350 nevelő töltheti szabadságát. Ugyanakkor a szakszervezet megyei területi bizottságai mintegy 2800 pedagógusnak nyújtanak hasonló kedvezményt Harkány, Pécs, Keszthely és a Dunánellék üdülőiben.

A nevelők országjáró mozgalmát az idén először szervezték meg. A szakszervezet Miskolcon, Pécsen, Balatonfüreden és Budapesteken turisztáallomásokat létesített, ahol a pedagógusok és növendékeik kedvezményes szállást és étkezést kapnak. Az üdülésnek ebben a formájában mintegy ezer pedagógus vesz részt, Miskolcon az első csoportban 35 nevelő és a békéscsabai általános iskola 70 tanulója üdült. /MTI/

NYOLC ÉVI BORTON ARVIGVEDELMI ANYAGOK LOPÁSÁÉRT

i Vid KC F Li

1954. július 23.

Az árvis elleni küzdelem első sorában sokszáz gépkocsivezető harcol. A munkákra kirendelt gépkocsik, dömperek vezetői sokszor napokon keresztül, váltás nélkül szállították és szállítják az anyagot a gátépítéshez, az élelmet a veszélyeztetett területek lakosainak, a munkások ezreit a fenyegetett pontokra. A hős gépkocsivezetők teljesítményét ismeri és becsüli az egész ország.

A hősök soraiba azonban méltatlanok is befurakodtak. Egy súlyosan vétkes gépkocsivezető felett szerdán nyilvános tárgyaláson mondott ítéletet a Komárom megyei bíróság. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B.6. kiadás

1954. július 23.

6 óra 25 perc

/Az Állami Bábszínház...folyt./ i Sr/tot F -cz Li

A tervek szerint a felnőttek részére november elsején mutatják be új műsorukat, amely esztrádhangverseny keretében mutat rá a könnyű műfaj területén meg meglévő hibákra. Az új műsort Darvas Szilárd és Gádor Béla írta, rendezői Gál Péter és Hegedüs Tibor. A bábukat Szürszabó József rajzolóművész tervezi. /MTI/

A SZERVEZETT ÜDÜLTETÉSEN KIVÜL TOVÁBBI NÉGYEZELR NEVELŐ NYARALÁST BIZTOSÍTOTT. A PEDAGÓGUSOK SZAKSZERVEZETE

i HI/MI F KC Li

1954. július 23.

Az idén a pedagógusok részére a SZOT üdültetésen kívül a nyaralás újabb lehetőségeit biztosította a szakszervezet: megvalósította a részben önköltséges üdülést és a nevelők országjáró mozgalnát. A részben önköltséges üdülésben résztvevő pedagógusok jelentős kedvezménnyel nyaralhatnak Sopronban és Hajduszentpétern. Ezekben a helyeken 350 nevelő töltheti szabadságát. Ugyanakkor a szakszervezet megyei területi bizottságai mintegy 2800 pedagógusnak nyújtanak hasonló kedvezményt Harkány, Pécs, Keszthely és a Dunanellék üdülőiben.

A nevelők országjáró mozgalnát az idén először szervezték meg. A szakszervezet Miskolcon, Pécsen, Balatonfüreden és Budapesteken turisztáallomásokat létesített, ahol a pedagógusok és növendékeik kedvezményes szállást és étkezést kaphatnak. Az üdülésnek ebben a formájában mintegy ezer pedagógus vesz részt, Miskolcon az első csoportban 35 nevelő és a békéscsábi általános iskola 70 tanulója üdült. /MTI/

NYOLC ÉVI BORTON ÁRVÉDELMI ANYAGOK LOPÁSÁÉRT

i Vid KC F Li

1954. július 23.

Az árvis elleni küzdelem első sorában sokszáz gépkocsivezető harcol. A munkákra kirendelt gépkocsik, dömperok vezetői sokszor napokon keresztül, váltás nélkül szállították és szállítják az anyagot a gátépítéshez, az élelmet a veszélyeztetett területek lakosainak, a munkások ezreit a fenyegetett pontokra. A hős gépkocsivezetők teljesítményét ismeri és becsüli az egész ország.

A hősök soraiba azonban méltatlanok is befurakodtak. Egy súlyosan vétkes gépkocsivezető felett szerdán nyilvános tárgyaláson mondott ítéletet a Komárom megyei bíróság. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B.7. kiadás 1954. július 23. 6 óra 30 perc

/Nyolc évi börtön..folyt./ i Vid KC F Li

Bóka Györgyöt, a MASZOLAJ gépkocsivezetőjét kocsijával az Almásfüzitő-környéki védelmi munkákra rendelték ki. Megbízásával visszaélve július 18-án az árvízvédelem szőnyi fa-telepén mintegy három köbméter deszkát és 286 darab kőrák rakott fel a focsira. A faanyagot, amely a szakértők véleménye szerint mintegy 250-300 méteres nyulgát felépítését biztosította volna, Dobai Imre tűzoltótörzsőrmester almásfüzitői lakására szállította és a sötétség leple alatt megkísérelte annak lerakását Dobai pincéjébe. A rendőrség a dolgozók segítségével le-leplezte a lopást és a bűnösöket őrizetbe vette.

A megyei bíróság Bóka Györgyöt bűnösnek nyilvánította társadalmi tulajdon sérelmére elkövetett különösen nagy kárt okozó lopás bűntettében s ezért nyolc évi börtönbüntetésre ítélte, valamint öt évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától. Dobai ügyében katonai bíróság ítélezik.

Az ítélet indoklásában a megyei bíróság különösen súlyosbító körülményként állapította meg, hogy Bóka az árvízvédelmi munkákban igen fontos és szükséges anyagokat lopott el akkor, amikor több fontos ipari üzem, és az országot a külfölddel összekötő vasutvonal került fenyegetett helyzetbe. Tettével veszélyeztette az árvízvédelmi munkák sikerét.

Az ítélet nem jogerős. /MTI/  
- - - -

HIREK A FŐVÁROS ÉLETÉBŐL 2

i Zs/Hc F -cz ml Li 1954. július 23.

Mind több lakos fordul közvetlenül a tanácshoz kisebb-nagyobb kérésével, vagy panaszával. A VIII. kerületben az elmúlt negyedévben 391 levelet küldtek a kerületiek a tanácshoz, melyekben sérelmeiket, s közérdekű javaslataikat írták meg. A tanács pontosan számon tartja ezeket a leveleket és azt is, hogyan orvosolták a panaszokat. A kimutatás szerint a panaszoknak eddig mintegy 45 százalékát intézték el.

x x x

"Az emberi szellem felszabadulásáért" címmel augusztusban irodalmi előadássorozatot rendez a VIII. kerületi tanács népművelési osztálya és a TIT Kulich Gyula szabadtéri színpadon. Az előadások során Csokonai, Petőfi, Mikszáth és Móricz élelményét munkásságát ismertetik.

x x x

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B.7. kiadás

1954. július 23.

6 óra 30 perc

/Nyolc évi börtön..folyt./ i Vid KC F Li

Bóka Györgyöt, a MASZOLAJ gépkocsivezetőjét kocsijával az Almásfüzitő-környéki védelmi munkákra rendelték ki. Megbízásával visszaélve július 18-án az árvízvédelem szőnyi fa-telepén mintegy három köbméter deszkát és 286 darab kerát rakott fel a kocsira. A faanyagot, amely a szakértők véleménye szerint mintegy 250-300 méteres nyulgát felépítését biztosította volna, Dobai Imre tűzoltótörzsőrmester almásfüzitői lakására szállította és a sötétség leple alatt megkísérelte annak lerakását Dobai pincéjébe. A rendőrség a dolgozók segítségével le-leplezte a lopást és a bűnösöket őrizetbe vette.

A megyei bíróság Bóka Györgyöt bűnösnek nyilvánította társadalmi tulajdon sérelmére elkövetett különösen nagy kárt okozó lopás bűntettében s ezért nyolc évi börtönbüntetésre ítélte, valamint öt évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától. Dobai ügyében katonai bíróság ítélkezik.

Az ítélet indoklásában a megyei bíróság különösen súlyosbító körülményként állapította meg, hogy Bóka az árvízvédelmi munkákban igen fontos és szükséges anyagokat lopott el akkor, amikor több fontos ipari üzem, és az országot a külfölddel összekötő vasutvonal került fenyegetett helyzetbe. Tetteivel veszélyeztette az árvízvédelmi munkák sikerét.

Az ítélet nem jogerős. /MTI/  
- - - -

HIREK A FŐVÁROS ÉLÉTEBŐL

i Zs/Hc F -cz nl Li

1954. július 23.

Mind több lakos fordul közvetlenül a tanácshoz kisebb-nagyobb kérésével, vagy panaszával. A VIII. kerületben az elmúlt negyedévben 391 levelet küldtek a kerületiek a tanácshoz, melyekben sérelmeiket, s közérdekű javaslataikat írták meg. A tanács pontosan számontartja ezeket a leveleket és azt is, hogyan orvosolták a panaszokat. A kimutatás szerint a panaszoknak eddig mintegy 45 százalékát intézték el.

X X X  
"Az emberi szellem felszabadulásáért" címmel augusztusban irodalmi előadássorozatot rendez a VIII. kerületi tanács népművelési osztálya és a TIT Kulich Gyula szabadtéri színpadon. Az előadások során Csokonai, Petőfi, Mikszáth és Móricz és szigmond munkásságát ismertetik.

x x x

/folyt.köv./

MTI BÉLFÖLDI HIREK

B. 8 kiadás 1954. július 23. 6 óra 35 perc

/Hirek a főváros....folyt./ i 4s/He F -cz nl Li

A Budapesti Városi Tanács értékelése szerint a "Budapest legtisztább vásárcsarnoka" címet újra a VI. kerületi Hunyadi-téri vásárcsarnok nyerte el.

Átalakították, korszerűsítették a Marx-téri Népbüffét. A tatarozási munkák során mintegy 200.000 forint költséggel rendbehozták a padlózatot, új raktárat készítettek, újra festették a falakat, a büffé dolgozói pedig személyzeti ebédlőt és tusolótermet kaptak. Rövidesen megkezdik a Népbüffé külső tatarozását is.

A Budapesti Városi Tanács oktatási osztálya, a Pedagógusok Szakszervezetének budapesti területi bizottsága és a DLSZ Budapesti Bizottsága pályázatot hirdet "Hogyan segíti a pedagógus a DLSZ /uttörő/ szervezet nevelőmunkáját" címmel. A pályázaton elsősorban a gyakorlatban bevált módszereket, továbbá javaslatokat és ötleteket kell ismertetni. A legjobb pályamunkákat 2.500, 1.500 és 1.000 forinttal jutalmazzák. A pályamunkákat 1954. október 15-ig kell beküldeni a Pedagógusok Szakszervezete budapesti területi bizottságára, /VI., Bajza-utca 17./ /MTI/

A FŐVÁROSI NAGYCIRKUSZ ÚJ MŰSORA

i Sr/tot F KC nl Li

1954. július 23.

A Fővárosi Nagycirkusz hétfőn, július 26-án mutatja be "Mese a cirkuszban" című új műsorát. A felnőttek és a gyerekek számára egyformán érdekes műsorban a legkiválóbb magyar artistaművészek, valamint a Német Demokratikus Köztársaság kitűnő vendégművészei lépnek fel. /MTI/

SZTÁLINVÁROSI TÁRGYU KÉPEKEN DOLGOZIK A ZSENNYEI MŰVESZTELEPEN  
DOMANOVSKY ENDRE KOSSUTH-DIJAS FESTŐMŰVÉS

i Vid Fm/Fm F -cz nl Li

1954. július 23.

A Vas megyei Zsennyén egy évvel ezelőtt létesítettek állandó jellegű művésztelepet képzőművészeink számára. Az elmúlt évben több országoshírű művész dolgozott a művésztelepen, mint például Csák István Kossuth-díjas kiváló művész, Szobotka Imre és Vidovszky Béla festőművészek, Tar István szobrászművész és sok vas megyei művész is. Az idén is számos kiváló festő- és szobrászművésznk jelezte érkezését.

Jelenleg Domanovszky Endre Kossuth-díjas festőművész is ott tartózkodik. Domanovszky két sztálinvárosi tárgyu képen

dolgozik, amelyeket a felszabványítás tizedik évfordulójára hirdetett képzőművészeti pályázat a készít. Domanovszky Endre a két nagyszabásu alkotáson kívül megörökíti a zsennyei tájakat is. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás

1954 július 23

11 óra 35 perc

MNDSz-SZERVEZETEK, VÖRÖSKERESZTES AKTIVÁK A GYORS ARATÁSÉRT

Vid

ö -cz Hné VE

1954 július 23

Önkéntes női munkacsapatok  
Baranyában

Az aratás egyre sürgetőbb munkájában Baranya megye mind a négyszáz MNDSz-szervezete tevékeny részt vesz. Több száz önkéntes női munkacsapatot szerveztek, amelyek szedik a marokot a kaszások után, kötözik a kékéket, tisztítják a gabonát. A szentegyházi MNDSz-szervezet kezdeményezésére a nagy kiterjedésű állami gazdaságban mozgó áruda járja a földeket, ahonnan az asszonyok hűsítőket, frissételeket osztanak az aratóknak, kultúrcsoportjuk pedig népi játékokkal, táncokkal, dalokkal szórakoztatja szombat-, vasárnaponként az aratásban élenjárókat.

Vöröskeresztes aktívák segítik az aratást Békés megyében

Békés megye vöröskeresztes aktívái az aratással együtt mind kint vannak a földeken. Kovermes községben 25 vöröskeresztes aktív gondoskodik az aratók egészségügyi- és ivóvízellátásáról. Orosháza termelőszövetkezetében 80 vöröskeresztes aktív dolgozik./MTI/

---

FIATALOK FELAJÁNLÁSA A VASUTASNAP TISZTELETÉRE

1 VT/tot/Hné KL VE 1954 július 23

A MÁV Felépítményi Vasanyagjavító Vállalat dolgozói úgy tervezték, hogy a darabírus küldemények csomaglóeszközét kitűnően pótló containerből a harmadik negyedév végéig 800 darabot gyártsanak. A negyedik vasutasnap tiszteletére elhatározták, hogy a határidőt másfél hónappal lerövidítik és a tervezet 800 helyett augusztus 15-ig 830 darabot adnak át. A tervon felüli vállalt 30 darab containerből tízet a "Ságvári" ifjunokás brigád készíti el augusztus 8-ig.

Az üzem legújabb jelentése szerint péntekig már 661 container gyártását fejezték be./MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 10. kiadás

1954 július 23

11

óra 5 0 perc

SEGIT AZ ORSZÁG

8 Vid-ÁK-MB-F/Hné Ml VE 1954 július 23

A mezőgazdaság dolgozóinak segítőszándéka továbbra is számos felajánlásban nyilvánul meg. Kisköre község egy vagon búzát ad a dunai árviz károsultjainak. Egyre-másra érkeznek a hírek termelészövetkezetek és egyénileg dolgozó parasztok felajánlásairól.

A borsodivánkei "József Attila" tsz tíz mázsa búzát, 12 mázsa zöldfözléket, hat mázsa ujbουργonyát, két birkát, 15 kiló gomolyát, 150 tojást küldött, a szentistváni "Béke" 15 mázsa búzát, 15 mázsa ujbουργonyát és egy hizettsertést, az emődi "Szabadságharcos" 50 mázsa búzát, a mezőkereszttesi "Táncosics" 20 mázsa búzát, két birkát, a "Béke" pedig 10 mázsa búzát és két birkát ajánlott fel. A kaposvári "Szabadságharcos" 50 mázsa kenyérgabonát, 10 süldőt és kétezer tojást, a Fejér megyei kápolnásnyéki "Vörösmarty" termelészövetkezetben a Kereszturi eretőbrigád egymaga 30 mázsa búzát ad. A Vörös Csillag 15 mázsa búzát, két mázsa rozstot, két birkát,

A sümegi járás erre kérte az Árvizvédelmi Kormánybiztost, jelöljön ki egy községet, amelyet a járás segítene. Hasonló kéréssel fordult a kormánybiztoshoz a Zala megyei Kiskomárom község is.

Az egri állami erdőgazdaság műszaki és adminisztratív dolgozói augusztus hevi fizetésük 3 százalékát és fejésként egy úrméter, összesen egy vagon tüzifát adnak az árvizkárt szenvedettnek. A jászladányi földművesszövetkezet 50 kiló szalonnát ajánlott fel.

Több száz gyermekruhát varrnak az árvizkárosult gyermekeknek a budapesti MNDSz VIII. kerületi szervezetének tagjai.

A különböző művészeti csoportok

is egyre élénkebb tevékenységet fejtenek ki az árvizkárosultakért. A békéscsabai és gyulai népi együttesek, a sarkadi é szinjátársulat, a tótkomlói szlovák, az eleki magyar és román együttesek, a dobozi kulturotthon csoportja műsoros esteket rendeznek, amelyeknek bevételét az árvizkárosultak megsegítésére fordítják. A budapesti XIX. kerületi Vörös Csillag Traktorgyár MNDSz-szervezete augusztus első vasárnapján rendez műsoros estet. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás 1954 július 23 12 óra 10 perc  
/Segit ez ország....folyt/ ö Vid ÁK-MS/F/Hné M1 VE

A Kohó- és gépipari minisztérium tervező irodáinak színjátszói pedig július 24-én az I. kerületi Erkel Ferenc szabadtéri színpadon Karinthy Frigyes és Majoros István "A nagy ékszerész" című szatiráját adják elő az árvizkárosultak javára./MTI/

---

UJABB ÜZEMI GYÜMÖLCS-ÉS ZÖLDSÉGELELTÁRSÍTÓ HELY NYILT

i & Bné/Hné KL VE 1954 július 23  
Péntek reggel a Beloiannisz Hiradótechnikai Gyár területén megnyílt a Nagykanizsa és vidéke földműves-szövetkezet gyümölcs- és zöldségelárusító helye. A dolgozók nagy örömmel fogadták az elárusítóhely létesítését, mert nagy mértékben megkönnyíti a munkaidő előtti és utáni bevásárlásokat. A szövetkezet negymennyiségű friss áruval várta már korán reggel a munkába menő dolgozókat./MTI/

---

CSAKNEM 800.000 FORINT JUTALMAT KAPOTT A MÁSODIK NEGYEDÉVI ADÓTERVÉT TULTELJESÍTŐ HAJDU-BIHAR MEGYE

i Vid -oz/Ho/Hné -oz Bn 1954 július 23  
Hajdu-Bihar megye 112.7 százalékra teljesítette második negyedévi adófizetési tervét. A megyében négy város és több mint 60 község teljesítette, illetve túlteljesítette a tervet és 14 község maradt adós. A tervüket jól teljesítő városok és községek jutalomban részesülnek, amelyeket szociális, kulturális és sportcélokra hasznosítanak. A megye csaknem 800.000 forint jutalmat kap, amelyből a berettyóújfalusi járási tanácsnak 56.000, Hajduszoboszló városnak csaknem 40.000, Balmazújvárosnak pedig mintegy 26.000 forint jut.

A jó eredményekben része van a dolgozó parasztok között végzett felvilágosító munkának. A második negyedévben 457 kisgyűlésen beszéltek adóügyi feladatokról a pénzügyi szakemberek és az állandó bizottságok aktivái./MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás

1954 július 23

12 óra 10 perc

/Segit ez ország....folyt/ ö Vid ÁK-MS/F/Hné M1 VE

A kohó- és gépipari minisztérium tervező irodáinak színjátszói pedig július 24-én az I. kerületi Erkel Ferenc szabadtéri színpadon Karinthy Frigyes és Majoros István "A nagy ékszerész" című szatiráját adják elő az árvizkárosultak javára./MTI/

---

UJABB ÜZEMI GYÜMÖLCS-ÉS ZÖLDSÉGELELTÁRSÍTÓ HELY NYILT

i & Bné/Hné KL VE 1954 július 23

Péntek reggel a Beloiannisz Hiradatechnikai Gyár területén megnyílt a Nagykanizsa és vidéke földműves-szövetkezet gyümölcs- és zöldségleltársító helye. A dolgozók nagy örömmel fogadták az eltársítóhely létesítését, mert nagy mértékben megkönnyíti a munkaidő előtti és utáni be- és kivonulásokat. A szövetkezet negyvennyolc fős friss áruval várta már korán reggel a munkába menő dolgozókat./MTI/

---

CSAKNEM 800.000 FORINT JUTALMAT KAPOTT A MÁSODIK NEGYVEDÉVI ADÓTERVÉT TULTELJESÍTŐ HAJDU-BIHAR MEGYE

i Vid -cz/He/Hné -cz Bn 1954 július 23

Hajdu-Bihar megye 112,7 százalékre teljesítette második negyedévi adófizetési tervét. A megyében négy város és több mint 60 község teljesítette, illetve túlteljesítette a tervet és 14 község maradt adós. A tervüket jól teljesítő városok és községek jutalomban részesülnek, amelyeket szociális, kulturális és sportcélokra hasznosítanak. A megye csaknem 800.000 forint jutalmat kap, amelyből a berettyóújfalusi járási tanácsnak 56.000, Hajduszentpéter városnak csaknem 40.000, Balmaújvárosnak pedig mintegy 26.000 forint jut.

A jó eredményekben része van a dolgozó parasztok között végzett felvilágosító munkának. A második negyedévben 457 kisgyűlésen beszéltek adóügyi feladatokról a pénzügyi szakemberek és az állandó bizottságok aktivái./MTI/

---

P

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás 1954 július 25 12 óra 15 perc

A KÖZLEKEDÉS ÉS POSTAÜGYI MINISZTERIUM KÖZLEMÉNYE

1 KPM Ky/Ho/Hné Mi VE 1954 július 23

Az árvízvédelmi kormánybiztosság 1954 július 23-án reggel 8 órától az előbbi korlátozásokkal feloldotta a Duna Budafok - nyugati országhatár közötti szakaszán a hajóforgalom beszüntetésére vonatkozó rendeletét.

Az árvízvédelmi munkálatoknál elhaldó hajók okozta káros hullámverés megakadályozására a következő helyeken a hajók felfelé, három, lefelé pedig hat kilométeres maximális sebességgel haladhatnak:

|                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| 1661-1670 km között | Sziget               |
| 1670-1674 " "       | mindkét part         |
| 1674-1678 " "       | jobbpart Vác alatt   |
| 1701-1709 " "       | " " pilismerői gát   |
| 1719-1722 " "       | " " dorogi rakodó    |
| 1757-1763 " "       | " " almafüzitői gát  |
| 1766-1769 " "       | " " komáromi rakpart |
| 1801-1803 " "       | " " Magbajcs         |
| 1807-1812 " "       | balpart Szap         |
| 1818-1821 " "       | " " Bős              |

A hajók csak lehetőleg másutt se közelítsék meg a partokat, hanem a folyó közepén haladjanak.

A Komárom feletti Duna-szakaszon az éjszakai jelzőberendezések nem működnek. A Budapest-Komárom közti szakaszon a hajók csak napkelte után napnyugtáig közlekedhetnek.

A Folyanrendészeti és Tengerészeti Hivatal szigorúan ellenőrizzé az előírások betartását./MTI/

---

TÖBB ÚJFAJTA BUTORSZÖVET KÉSZÜL A KÖSZEGI AGYTERITŐGYÁRBAN

1 Vid VG/tot/Hné KL Bn 1954 július 23

A köszegi Agyterítőgyár dolgozói elhatározták, hogy a kereskedelem növekvő igényeinek kielégítésére az év végéig 40 százalékkal több butorszövetet gyártanak, mint amennyit tervük előír. Már a második negyedévben új mintákat készítettek a "Csepreg" és "Cegléd" elnevezésű butorszövetek gyártását két színnyelében meg is kezdték. Az első 5000 méter csütörtökön hagyta el a gyárat. Az év hátralévő időszakában 28 színnyelében gyártják az új mintájú butorszöveteket./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

13. kiadás

1954. július 23.

óra/perc

NEMZETKÖZTUDOMÁNYI ÉLETPONT HIRLET

Vid -cz/He/Gy -cz Bn 1954. július 23.

Berzsenyi Dániel emlékmúzeum nyílik  
Niklán

A Somogy megyei Nikla községben augusztusban Berzsenyi Dániel emlékmúzeum nyílik. A múzeum kiállítási anyaga megismerteti az érdeklődőkkel Berzsenyi életét és szemléltető képet ad a nagy költő életművéről.

Szocialista szerződést köt az üzemekkel a PIII Borsod megyei szervezete

A Társadalom- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat Borsod megyei szervezete jól felkészült a második félévi munkára. A PIII vezetői elhatározták, hogy rendszeres tapasztalatcsere-látogatásokat szerveznek a szomszédos megyékbe, növelik az ismeretterjesztő előadások számát és még szorosabban fűzik kapcsolatukat a megye üzemivel. Fölözött szocialista szerződést köt a PIII a BILAVAG-gal, a Kozincbárcikajárművel, az Ozdi Szénbányászati Tröszttel, a sajtószentpéterei üveggyárral, továbbá több üdülőkkel, gépállomással és termelőszövetkezettel.

Egyéves a tatabányai balettiskola

Egy évvel ezelőtt alakult meg Tatabányán a balettiskola 20 növendékkel. Az új iskolának hosszabb ideig ügyszólván nem is volt felzárkózása, a növendékek így is szorgalmasan járták órára. Ma már 50 bányász és értelmiségi dolgozó gyermeke tanul, táncol szorgalmasan balettiskolában, amelynek működését segíti a szénbányászati tröszt. A tröszt a közelmúltban ruhát és cipőt vásárolt az iskolának. Az egyéves jubileum alkalmával az iskola növendékei bemutatkozó előadásra készülnek. Az iskola vezetői úgy tervezik, hogy a bemutatkozó előadásán még mintegy harminc fővel gyarapítják az iskola növendékeinek létszámát.

Felkutatják az eddig ismeretlen  
Mecsok-hegységi barlangokat

A Dunántúli Tudományos Intézet keretében Pécsen öttagú barlangkutató csoport alakult. Munkájuk célja azoknak a Mecsok-hegységi barlangoknak felfedése, amelyeknek nincs természetesen bejáratuk, illetve eddig csak következtetni lehetett létezésükre.

Helyreállítják a miskolci Rákóczi-házat

Miskolc egyik legrégibb műemléke a Rákóczi-ház, az egykori főhadalmi lakóépület.

/Polyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

13. kiadás

1954. július 23.

óra/perc

MTI KULTURÁLIS ÉLETPONT HIRAI

Vid - cz/He/Gy - cz Bn 1954. július 23.

Berzsenyi Dániel emlékmúzeum nyílik  
Niklán

A Somogy megyei Nikla. községben augusztusban Berzsenyi Dániel emlékmúzeum nyílik. A múzeum kiállítási anyaga megismerteti az érdeklődőkkel Berzsenyi életét és szemléltető képet ad a nagy költő letmüvéről.

Szocialista szerződést köt az üzemekkel a PFI Borsod megyei szervezete

A Társadalom- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat Borsod megyei szervezete jól felkészült a második félévi munkára. A PFI vezetői elhatározták, hogy rendszeres tapasztalatcsere-látogatásokat szerveznek a szomszédos megyékbe, növelik az ismeretterjesztő előadások számát és még szorosabbra fűzik kapcsolatukat a megye üzemivel. Főbb közölt szocialista szerződést köt a PFI a BIAVAG-gal, a Kézincbarcikai rómával, az Ozdi Szénbányászati Tröszttel, a Sajószentpéteri üveggyárral, továbbá több üdüléssel, gépállomással és termelőszövetkezettel.

Egyéves szénbányai balettiskola

Egy évvel ezelőtt alakult meg Szénbányán a balettiskola 20 növendékkel. Az új iskolának hosszabb ideig ugyszólván nem is volt felzárkózása, a növendékek így is szorgalmasan járták órára. Ma már 50 bányász és értelmiségi dolgozó gyermeke tanul, táncol szorgalmasan balettiskolában, amelynek működését segíti a szénbányászati tröszt. A tröszt a közelmúltban ruhát és cipőt vásárolt az iskolának. Az egyéves jubileum alkalmával az iskola növendékei bemutató előadásra készülnek. Az iskola vezetői úgy tervezik, hogy a bemutató előadásán még mintegy harminc fővel gyarapítják az iskola növendékeinek létszámát.

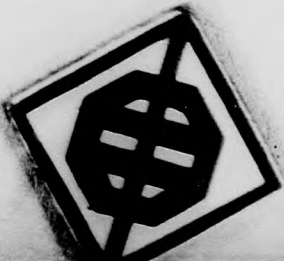
Felkutatják az eddig ismeretlen  
Mecsek-hegységi barlangokat

A Dunántúli Tudományos Intézet keretében Pécsen öttagú barlangkutató csoport alakult. Munkájuk célja azoknak a Mecsek-hegységi barlangoknak felfedése, amelyeknek nincs természetesen bejáratuk, illetve eddig csak következtetni lehetett létezésükre.

Helyreállítják a miskolci Rákóczi-házat

Miskolc egyik legrégibb emléke a Rákóczi-ház, az egykori főudelmi lakóépület.

/Folyt.köv./



M T I B E I F Ö L D I H I R E K

B 14. kiadás

1954. július 23. 12 óra 35perc

/Tömegkulturális életünk hírei, 1.folyt./ ö Vid -cz /Hó/Gy -cz Bn

Egyemlotes épület van mellette. Gykor ebben lakott a fejedelen kiscroto. Ez az épület a többszöri alakítások miatt "megrokkant" és most lebontják. Helyébe korabeli stílusban új egyemlotes lakóépületet emelnek s ezzel egyidőben restaurálják a Rákóczi-házat is. Az épület földszintjét jelenleg az ott elhelyezett üzletok portáljai ocsufitják, éppen ezért az üzletoket a házból eltávolítják. Az üzletok helyén a ház jellegének megfelelő stílusban vendéglátóüzemok létesítenek. Az át-alkítási tervek már elkészültek és a bontási munka is megkezdődött.

Ez hét alatt több mint 75 ezer látogatója volt az ózdi "Béko-kert"-nek

Ez év május elsején nyitották meg az át-alkított, kibővitett ózdi "Béko-kert"-et, amelyben színes akváriumok, különféle állatok, Óriáskerék, körhinták, csuzdák, hajóhinták, csónokok szereznek derűs, boldog órákat a gyermekeknek. A "Béko-kert"-nek május elsejétől július közepéig több mint 76 ezer látogatója volt.

Aratóbálakat rendeznek a tatabányai kulturotthonok

A tatabányai kulturotthonokban az idén is megrendozik a hagyományos aratóbálakat. A "Fuskin"- és a "Zsdánov"-kulturotthon művészi együttesének tagjai helyi népdalokat, táncokat gyűjtenek és ezekből állítják össze az aratóbál műsorát. A bálakra meghívják a környék termelősövetkezeteit patronáló ipari üzemok dolgozóit is.

Aratóbál Mezőturon

Mezőtur termelősövetkezeti városban a gabona-kaszálás befejeztekor, július 24-én, szombaton este aratóbált rendeznek. Az aratóbálon apák, nagypapák "aratópár-tánc"-át mutatják be a népviseletbe öltözött mezőturi tsz-fiatalok. A táncot a kaszenyéltre élével visszafordított kaszával járják, így jelképezik az aratás befejezését. Régi hagyomány Mezőturon a gabona lekaszálása utáni napok aratóbálja és aratópár-tánc, ami már-már felemlésbe ment volna, ha a kulturotthon és a termelősövetkozetek DISZ-szervezetei fel nem újítják.

/Folyt.köv./

M P I B E L F Ö I D I H I R L E K

B 15. kiadás

1954. július 23.

112

óra 1/2 perc

/Főmunkulturális életünk hírei, 2.folyt./ ö Vid -cz /Me/Gy -cz Bn

Bács megye vezető népművelési munká-  
sainak értekezlete Kecskeméten

Bács megye városi és járási népművelési előadói, függetle-  
nitett kulturotthon-igazgatói csütörtökön Kecskeméten megbeszélték a  
nyári és őszi népművelési munkát. Különös gondot fordítanak a zene-  
karokra.

x x x

A Pest megyei Pilisvörösvár községben könyvtári tanács  
alakult. A tanács munkájában uttorok is résztvesznek és az ifjuság  
igényét figyelembevéve segítik a könyvtár munkáját.

x x x

A Pest megyei Pilis községben a nyári munkák ellenére is  
három hónap alatt 40 százalékkal nőtt a könyvtár állandó olvasóinak  
száma. A könyvtár munkáját harminc állandó aktiva segíti./MPI/

---

ERDEI MÁLNÁVAL PELEPITIK BE AZ ERDŐK NYILADÉKAI T

i Ká Gy No Bn 1954. július 23.

A Börzsöny hegységben Kemencén érdekes kísérleteket folytatnak  
az erdei málnával. A tőveket a magas feszültségű villamos vezeték  
alatti erdőirtásra, az ugynevezett erdei nyiladékokba telepítik. Az első  
próbálkozások sikeresek voltak. Sokszáz holdnyi, eddig hasznat nem  
hajtó területen teremne ilyen módon a rendkívül ízletes erdei gyümölcs.  
A tervek szerint 1000 holdon ültetnék el a málnatőveket.

M  
Keresik annak lehetőségét is, hogy a kedvelt, de hazánkban  
ritka erdei áfonyát kulturálisan termesszék./MPI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 16. kiadás 1954 július 23 19. óra 45 perc

HOSSZU VÉDEKEZŐ MUNKÁRA RENDEZKEDNEK BE A DUNA DÉLI SZAKASZÁN

i Vid Uné Mi VE 1954 július 23

Péntekre virradóra a Duna déli szakaszán az árvizhelyzet nem változott lényegesen. A legkomolyabb feladatot a dunavölgyi főcsatorna Baja feletti szakaszán keletkezett buzgár elfojtása jelentette.

A szakasz mindkét partján hosszú védekező munkára rendezkednek be, mivel a gátak többhelyütt meglezultak és gyakoriak a buzgárok, csorgások és szivárgások. A Duna egész magyarországi szakaszán szükség van a további állandó éberségre és arra, hogy készenlétben álljanak a gyorsan mozgó árvizvédelmi alakulatok.

"Beadásunk teljesítése után az árvizkárosultak megsegítése következik"

Baja lakói, akik a saját szemükkal győződtek meg arról, hogy milyen hatalmas ereje van az árvíznek, szeretettel fordulnak az árvizkárosultak felé. A "Vörös Fény" termelőszövetkezet most megtartott közgyűlésén a tegok tízezer forintot és tíz mázsa gabonát ajánlottak fel a károsultaknak. A szövetkezeti parasztok kimondották: "Beadásunk teljesítése után azonnal az árvizkárosultak megsegítése következik és mihegyt a kombájnszerűen előrendő gabonát tisztítottunk meg, azonnal átadjuk a felejtárlott mennyiséget."

Az egyéni gazdák között is megindult a gyűjtés. Az első adekozó Velosik János hatholdas dolgozó paraszt, a tanács mezőgazdasági állandó bizottságának elnöke volt, aki két mázsa gabonát ajánlott fel a károsultak megsegítésére.

Szines film készül a gemenoi erdő vadállományának megmentéséről

Nehéz, fáradtságos munkával mentik a gemenoi erdő árvizbe szorult vadállományát. A megmentett állatok száma már megközelíti a kétszázat. Ugyancsak intézkedések történtek a Baja melletti Nagypendur-sziget vadállományának megmentésére is. Itt mintegy negyven szerveüst sikerült az árvizzel elöntött erdőből biztonságba helyezni.

A Híradás és Dokumentum Filmgyár munkatársai napok óta Gemence közelében tartózkodnak. A nehéz körülmények között dolgozó filmoperatőrök 3-400 méteres szines filmet készítenek a mentési munkáról./MTI/

M F I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1954. július 23.

117 óra 05 perc

KEDVEZMÉNYESEN VEZETIK BE A VILLANYT A FALUSI KISIPAROSOK MŰHELYÉBE, LAKÁSÁBA

i Sz/Sznó/Gy Kl Bn 1954. július 23.

Az újonnan villamosított községekben a falusi kisiparosoknak az eddigiéknél lényegesen kedvezőbb díjat kell fizetniük, ha lakásukba vagy műhelyükbe bevezetik a villanyt. Két helyiségbe a villany beszerelésének díja mindössze 150 forint. Így lehetővé válik, hogy sok kisiparos villanymeghajtásos géppel könnyítse munkáját. /MFI/

GAZDAG LENTERMÉS AZ ONGAI ÁLLAMI GAZDASÁGBAN

i Vid Ká Gy No Bn 1954. július 23.

Az ongai állami gazdaság központi üzemegységében pénteken reggel négy fűkaszálógéppel megkezdték a rostlen aratását. A hét vonnyolcvan centiméter magas, kiből néven holdas lentrábla gazdag, holdanként kilenc-tíz mázsa termést ígér. /MFI/

CSUMIZP VETNEK A ROZSPARLÓBA A PÁPAI TECHNIKUMBAN

i Vid Ká Gy No Bn 1954. július 23.

A pápai állattenyésztési technikum tangazdaságában csütörtök délelőtt vetették el a harmincedik hold csumizt a rozs tarlójába.

A tangazdaságban egyelőre szónának vetik ezt az értékes növényt, amely - az elmúlt év terméseredményét véve alapul - nálunk 35-40 mázsa széntermést hoz. A csumiz tenyészideje 80-130 nap, így sikerrel alkalmazható a nyári zöld futószalagban is. /MFI/

AZ ARATÁS HAJRÁJÁBAN

ö Vid Ká Gy No Bn 1954. július 23.

Zala megyében a zab kivételével learatták a gabonát

Zala megyében az elmúlt napokban többszáz önkéntes segítette a szövetkezeteket, egyénieket, hogy minél előbb kényükbe kössék a búzát, árpát, rozst. Pénteken hajnalban már az utolsó rendeket vették a Zala megyei gazdák. A reggeli órákban a zab kivételével megyszorfejezték az aratást.

x x x

M F I B E L F Ö L D I H I R E K

B 18. kiadás

1954. július 23.

14óra 15perc

/Az aratás hajrájában...1.folyt./ ö Vid Ká Gy No Bn

Fejér megyében is befejezéshez közeledik a nagy nyári munka. Előreláthatóan vasárnap estig - a zab kivételével - nem lesz lábon álló gabona.

x x x

Somogy megye hat járásában, a barcsiban, marcaliban, magyarádiban, fonyódiiban, siófokiban és a csurgóiban leartatták a kalászosokat. Több mint 118.000 holdról takarították be a termést, s aratják már a zabot is.

x x x

Horváth János DISZ-fiatal, a küngösi állami gazdaság kombájnosai csütörtök délre teljesítette 200 holdas aratási tervét és ezzel megelőzte országoshírű testvéröccsét, Horváth Ferencet. Szerda reggeltől csütörtök hajnali két óráig érte el a legnagyobb napi teljesítményt: 28 hold búzát vágott le.

x x x

Süli János, a kisteleki gépállomás kombájnvezetője gépének megtartójába kis tisztítóművet szerelt. A tisztítót a felvonó szerkezetről szíj hajtja meg. A gabona így tisztán kerül a zsákokba. Az újítást jövőre Csongrád megye valamennyi kombájnján alkalmazzák.

241 mázsás cséplési eredmény Balmazujvároson

Balmazujvárosban a 23 tagú "Új barázda" ifjúsági cséplőcsapat csatlakozott elsőnek a DISZ országos versenyéhez. Szerdától dolgoznak, s már az első napon kiemelkedő eredményt értek el: 1370-es gépükkel 241 mázsás gabonát csépeltek. Csütörtökön már délben teljesítették egész napi tervüket. A DISZ-fiatalok úgy határoztak, hogy a terv szerinti 32 vagon helyett 50 vagon gabonát csépelnek.

x x x

Az országoshírű egykori cséplőcsapatok az ideán is kitesznek magukért. Most Föth János traktoros és Pruger János munkacsapatvezető dolgozik a legjobban; 1070-es gépükkel eddig 10 vagon gabonát csépeltek és napi teljesítményük eléri a 180 mázsát. Az egykori cséplőcsapatok munkája nyomán eddig 20 vagon takarmány és kenyérgabonát raktak zsákokba.

/Folyt.köv./

N F I B E L F Ö L D I H I R E L

B 19. kiadás

1954. július 23.

14 óra 15 perc

/Az aratás hajrájában...2.folyt./ ö Vid Ká Gy Li Bn

Két nap alatt 3.000 mázsa gabonát vitték a begyűjtőhelyre a baranyai dolgozó parasztok

Szerdán reggel még csak 6.000 mázsa gabonát tároltak a Baranya megyei terményraktárakban, csütörtök estére ez a mennyiség 9000 mázsára nőtt. Két nap alatt 3.000 mázsa gabonát vitték a begyűjtőhelyekre a baranyai dolgozó parasztok.

Csütörtök este szállította be 470 mázsa búzáját a somberekli "Béke" termelészövetkezet is, egyike annak a négy baranyai termelőszövetkezetnek, amely nemcsak gabonából, de élő állatból és állati termékekből is teljesítette egész évi beadását.

x x x

A kiskunsági állami gazdaságból eddig 53.5 vagon búzát küldtek Budapestre, s július 24-ig további 24 vagonnal indítanak utnak. A gyorsbeadási prémium 30.000 forint többletjövedelmet jelent a gazdaságnak.

x x x

A ceglédi "Nagy Sztálin" termelészövetkezet is szép eredményről ad számot. Csütörtökön a késő esti órákban 25 vagon gabonát adott át a begyűjtőszervezetnek és ezzel egész évi kenyérgabona beadását teljesítette.

Legutótt évi kenyérgabona beadásának a biatorbágyi "Dózsa" termelészövetkezet is./MI/

---

50.000 FORINT JÖVEDELMEZETT TIZ HOLD FEHÉRHEREMAG

i Vid Ká Gy No VE 1954. július 23.

A gosztolyi "Új Széchenyi" termelészövetkezet tagjai az i kén tiz holdon termelték minőségi fehérheremagot. A takarmányvetésterületek növeletéhez fontos termény gazdagon fizetett. A tiz holdról 31 mázsa fehérheremagot csépeltek, amiért prémiummal együtt 50.000 forintot kapnak a termelészövetkezet tagjai./MI/

---

L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 20. kiadás

1954 július 23

14 óra 35 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Hné VE  
23-án, .

A meteorológiai Intézet jelenti július  
pénteken délbén:

Tűz hirtelen lecsap

Szárazföldünk északnyugati részében gyors egymás-  
utánban érkező óceáni léghullámok hatására tart a változékony  
és az évszakhoz képest hűvös időjárás. Dél- és Kelet-Európá-  
ban jobbra száraz és meleg az idő.

Hazánkban csütörtökön csak kisebb felhőátvonulások  
voltak és mindössze két helyről, Sopronból és Győrből jelentet-  
tek jelentéktelen mennyiségű esőt. A hőmérséklet napközben or-  
szagszerte 25-28 fokig emelkedett. Budapesten csütörtökön a hő-  
mérséklet napi középértéke 0.7 fokkal alacsonyabb a légnyo-  
m napi középértéke 2.8 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten pénteken 12 órakor a hőmérséklet 24 fok,  
a tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, alig változik.

Várható időjárás szombat estig: változó felhőzet,  
több helyen záporosó, zivatar, mérsékelt szél, a nappali hő-  
mérséklet a keleti megyékben kissé csökken, máshol alig változik.

D Várható hőmérsékleti értékek szombaton reggel nyugaton  
11-14, keleten 13-16, délbén 26-29 fok között. / MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1954 július 23

15 óra / pero

"KÖZSÉGÜNK LAKOSSÁGA NYUGODTAN DOLGOZIK" - TELEFONBESZÉLGETÉS  
A VIZZEL KÖRÜLZÁRT KISOROSZI TAN. CSÁNYI TITKÁRAVAL

t Tó/L/Hné MI VE 1954 július 23

Kisoroszinai éjjel-nappal tartó megfeszített gáterő-  
sítési munka ellenére a két Duna-ág kitört vize július 16-án  
egyesült egymással és elszigetelte a külvilágtól ezt a szent-  
endrei-sziget északi csücskén fekvő községet. Az egy hete elzárt  
községből Gal István, a helyi tanács végrehajtóbizottságának  
titkára telefonon adott tájékoztatást a község helyzetéről:

- A Duna ilyen mértékű áradására nem emlékeznek a  
községben - mondja a tanács titkár - ezért nem hitték a kisoro-  
sziak, hogy a víz előltheti a határt. Tulságos megnyugvással  
figyelték a község megmentésén dolgozó honvédek és üzemi dolgo-  
zók munkáját. Az utolsó pillanatban kezdtek kapkodni, de már  
csak annyit idő volt, hogy partosabb helyre hordjanak a lapály-  
ból minden gabonát.

- Július 16-án előlthette a víz a község határát. Ak-  
korra azonban már nagymennyiségű élelem, cukor, húz, hentesáru,  
sól és fűszeráru érkezett a községbe, úgyhogy a lakosság szüksé-  
get nem szenvedett. A dunabogdányi és kisoroszi révén kapcsola-  
tot tartottak a külvilággal és rendszeresen működött a posta is.

- Ez megnyugtatta a lakosságot. pontonokra, ladi-  
kokra és csónakokra keptek, felfedhetetlenül mentették, hordták  
össze gabonájukat a vízből. A férfiak a vízen jertek, ez asz-  
szonyok és gyercek szarították az elzött kévét. Így mint-  
egy 200 hold előlthött területről 80-90 gazda gabonáját hordták  
közös szérűre. Megkezdődött már a cséplés is. Az állami fegyvel-  
met megtartják: a törvény előírásainak megfelelően a cséplőgép-  
től teljesítik beadási kötelezettségüket. Szabó Géza, Cilik  
Sándor dolgozó parasztok gabonáját elsőik között cséplték el.  
Azonnal teljesítették a beadási kötelezettséget és most már  
másoknak segítenek.

- A víz apad. Rövid időn belül köves úton is be lo-  
hat jutni a községbe. Az a kérésünk, hogy ekkor még egy cséplő-  
gépet küldjön a szentendrei gépállomásra, mert gyorsabban szeret-  
nénk befejezni a cséplést - mondja befejezésül Gal István  
tanács titkár./MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R L E K

B 22. kiadás

1954. július 23.

15 óra — per c

SZOMBATON ÉELBEN NYILIK A LOTZ KÁROLY EMLÉKKIÁLLITÁS

i Fm/Fm/Gy -cz P 1954. július 23.

Lotz Károly halálának ötvenedik évfordulója alkalmából az Országos Szépművészeti Múzeum Új Magyar Képtárában július 24-én, szombaton délelben emlékkiállítás nyílik a nagy magyar festőművész alkotásaiiból.

Több mint száz olajfestmény, vázlat, falfestménykarton, akvarell és rajz szemlélteti a művész munkásságát népi életképeitől és tájképeitől kezdve a nagyszabásu falképekig. A második világháboru alatt sok lotz-festmény elpusztult és megsérült, mégis sikerült a kiállításra a legtöbb és legjellemezőbb műveket összegyűjteni. A kiállításra nemcsak a Szépművészeti Múzeum tulajdonában lévő anyag látható, hanem gazdag sorozat a magántulajdonban lévő Lotz-képekből is. Ezeknek egy része most szerepel először nyilvánosság előtt. Az értékes anyagot a művész életének főbb adatait tartalmazó dokumentációs tábla és néhány lotz-émléktárgy egészíti ki.

A kiállítás egész nyáron át megtekinthető./MFI/

HŐSIES GÁRÉPÍTÉSI MUNKA UTÁN UJBÓL BEGINDUL A ÉPI ÉS AZ OBUDAI GÁZGYÁR TERÜLETÉN

i SzB/SzB/Gy M P 1954. július 23.

Nagyerányu, több évre tervezett munkát kezdtek el a 22/2 építőipari vállalat dolgozói az Obudai Gázgyár területén. Az év végéig 7 millió forintos költséggel több régi épületet korszerűsíteni és újat is építeni. Megszokott napi munkájukból az építőket is a gátra szólította a Duna áradása, s az építőipari vállalat dolgozói derekasan kivették a részüket a gázgyárt fenyegető veszély elhárításából. Az építkezés So műszaki és fizikai dolgozója három napi szakadatlan munkával téglaátot emelt a generátorház gázhűtő épületénél, s ezzel megakadályozta a víz behatolását. Hősies munkájukkal hozzájárultak, hogy a gyár termelése pillanatig sem állt meg.

Az árvízveszély elmúlásával folytatták munkájukat. A régi épületek, tartályok átépítése, áthelyezése állandó üzemeltetés mellett történik. Jól dolgoznak, bizonyítja ezt, hogy második negyedévi terveiket - munkaerőhiány ellenére is - 118 százalékra teljesítették.

A 22/2 építőipari vállalat gázgyári kollektívája augusztus 20-ára közös vállalatot tett. Mindennap minőségileg is teljesítik előírt terveiket, ez is segíti törekvésüket, hogy a gáz javítását szolgáló építési munkálatokkal december 31-re elkészüljenek./MFI/

M I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1954. július 23.

15 óra 10 perc

GONDO SKODNAK A GÁTÉPIRŐK ÉS AZ ÁRVIZSUJTOTTA TERÜLET LAKOSSÁGÁNAK  
ELLÁTÁSÁRÓL

i Sz/Bné/Gy KI VE 1954. július 23.

Naponta nagy szállítmányok érkeznek az árvizsújtotta területekre, hogy sem a lakosoknak, sem a gátépítésben résztvevőknek ne legyen semmi hiányuk. Az utóbbi két nap a környékbeli elárasztott falvakból odamenekült családok részére újabb nagyobb tétel edényféléket, több ezer evőeszközt, többször zománczott mosdótálat, lábasokat, fazekakat és ivópoharakat szállítottak Győrbe.

Csütörtökön utnak indították a "Páncsics" és a "Kossuth" hajót a dunakiliti gátszakadás tömítéséhez. A két hajó lesz a sziget az ártengerben. A többszáz gátépítő a hajókon lakik és étkezésükről is itt gondoskodnak. A hajók többnapra élelmet vittek magukkal.

Az Élelmiszerkereskedelmi Központ július 21-én egy vagon tésztát, 160 mázsa vegyesizt és sok más élelmiszert küldött Győrbe. Ahogyan az ár tetőpontja lefelé húzódik és ahogyan a munkásokat, a gépeket átirányítják az új csatatérre, úgy követi ezt a kereskedelem is. A Duna déli szakaszához mozgókonyhákat küldtek és gondoskodtak az élelmiszerekről is. Július 22-én Adony környékére a többi között 30 mázsa huskonzervet szállítottak. 23-án Mohácsra 30 mázsa vegyesizt és 30 mázsa édesipari árut küldtek. A kenyérellátást helyben biztosítják és lisztet, zsírt, húst, vaját a megyei készletekből irányították az árvizveszélyeztetett helyekre. Ezenkívül Budapestről 400 élelmiszercsomagot is kaptak a mohácsi dunaszakasz védői.

A SZÖVOSZ mozgóboltjai is nagy segítséget nyújtanak az áruellátásban. Ezeket folyamatosan utánpótlással látják el. Az ácsi és a solti földművesszövetkezetek saját háztartásu sertéseiket vették le az árvizkárosultak élelmezéséhez. Bács megyében - veszélyeztetett helyeken - a földművesszövetkezetek 2000 embert élelmeznek. Az újra benépesedett községekben - ahonnan az ár már elvonult - a földművesszövetkezetek azonnal megkezdték az árusítást. Négy községben ideiglenes elárusítóhelyeket állítottak fel./MII/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás

1954 július 23

15 óra 45 percre

A LOVÁSZPATONAI NÖVÉNYKISÉRLETI TELEPEN PÉNTEKEN REGGEL MEGKEZDTEK AZ ELIT NAPRAFORGÓ PÓTBEPORZÁSÁT

i Vid Hné Ká No P

1954 július 23

A lovászpatonai növénykísérleti telepen pénteken reggel kezdték meg a 12 holdnyi elit napraforgó első pótbeporzását. Ehhez a munkához napraforgótényér-nagyságu puha, bolyhos keztyűket használnak.

A kísérleti telep 300 holdnyi tábláján, ahol a lovászpatonai napraforgót első fokon szaporítják, néhány nap múlva szintén megkezdik a pótbeporzást./MTI/

---

AZ URKUTI Bányászok példájára a KÜNGÖSI ÁLLAMI GAZDASÁG 700 DOLGOZÓJA VASÁRNAS IS DOLGOZIK

i Vid Hné Ká Mi P

1954 július 23

Az urkuti bányászok példájára a Veszprém megyei küngösi állami gazdaság 700 dolgozója elhatározta, hogy vasárnap egésznapos árvízvédelmi műszakot tart s a napi keresetét az árvízkarosultaknak juttatja./MTI/

---

ÚJ ELJÁRÁSSAL, A FOLYÉKONY KOVÁSZ ALKALMAZÁSÁVAL JAVIJÁK A KENYÉR MINŐSÉGÉT

i Gö/He/Gy Kl VE 1954.július 23.

A kenyérsütés egyik legfontosabb és a minőség szempontjából leglényegesebb része a kovácsolás. Ez a művelet eddig hosszú órákat vett igénybe és előfordult, hogy nem a legjobban sikerült. A különböző fajtájú lisztekhez más-más összetételű kovász szükséges, a kísérletezésre pedig a nagyüzemi gyártás során nincs idő. Az, hogy a kenyér nem lesz száronás, savanyuzú, vagy keletlen, eddig a pék szakképzettségétől függött.

Az Országos Gabona és Lisztkísérleti Intézetben kutatóbrigád alakult, amely a kenyér minőségének megjavítását tűzte célul. Hosszú kutatómunkájuk most sikerre vezetett, megszületett a folyékony kovász. Az új eljárás alkalmazása negyedére csökkenti a kovácsolás idejét és jóízű, kellemes aromájú kenyér készülhet vele. A folyékony kovással a kutatóintézet Retek-utcai kísérleti sütődjében naponta mintegy 12 mazsa kenyeret sütnék, s hogy jó eredményre, azt az üzlet látogatótsága bizonyítja.

A fővárosi kenyérgyár most vezeti be üzemében az új eljárást. Összre már itt is folyékony kovással készül a kenyér./MTI/

---

M I B E I F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1954. július 23.

16 óra 15 perc

BORSOD MEGYÉBEN EBBEN AZ ÉVBEN CSAK NEM ÖPSZÁZ HEKTÁRON FÁSILYNAK

1954. július 23.

A minisztertanács fásítási programjának megfelelően Borsod megyében nemcsak a Bükk hegység kitermelt erdeinek helyébe, de az alföldi jellegű járáásokban is jelentős területen ültetik el a facsemetéket. Tavasszal csaknem kétszáz hektáron őrösítették, s az ősszel további háromszáz hektárt ültetnek be. A termelőszövetkezetek és községek legelőin új mezővédő erdősávokat, a Tisza, Bodrog, Hernád árterületén pedig új erdőket telepítenek. A miskolci erdőgazdaság már eddig mintegy másfélmillió, ősszel további két millió facsemetét bocsát a fásítók rendelkezésére./MFI/

KÖZEL KÉT VAGON GABONÁT ÖSZTÖPPAK KI ELŐLEGKÉNT AZ EGGERFARMOSI "ÚJ BARÁZDA" TSZ-BEN

1954. július 23.

Az eggerfarmosi "Új Barázda" tsz tagjai derekasan dolgoztak ebben az esztendőben. Az aratást kombájn segítségével csütörtökön estére befejezték és péntek délig már több mint ötszáz mázsa gabonát csépeltek el. Jó munkájuknak gazdag termés a fizetsége. Buzából 11 mázst, árpából 12 mázsan felül takarítanak be hullanként. Amint az első zsákok megteltek, a begyűjtőhelyre szállították az államnak járó részt. Péntek délig 548 mázsa gabona beadási kötelezettségükből már 300 mázst teljesítettek.

A tavalyi négy kilóval szemben<sup>az</sup> idén több mint hat kiló gabona jut egy munkaesélyre. A minap csaknem két vagon új gabonát osztottak ki a tagok között, előlegként egy-egy kiló árpát kaptak munkaesélyenként. A jól dolgozó tagok négy mázsa gabonát vittak haza./MFI/

ELRIVEN FELJÜL 500 EZER EVŐESZKÖZ KÉSZÜL A HARMADIK NEGYEDÉVBEN

1954. július 23.

Az Evőeszköz és Acélárugyár dolgozói az árvízkárosultak részére soronkívül 92 ezer evőeszközt szállítottak. Az üzem kollektívája a harmadik negyedév végéig további 500 ezer darab különböző evőeszközt gyárt./MFI/

M T I B E L F Ö I D I H I R E K.

B 26. kiadás

1954. július 23.

16 óra 20 perc

A BONYHÁDI "DÓZSA NÉPE" TSZ MEGKÉPEZÉSEI MÁSODVETÉSI TERVEI

i Vid Gy 24 No P 1954. július 23.

A bonyhádi domboldalakon, a "Dózsa Népe" tsz földjein serényen folyik a munka. Egy kombájn, két kévekötszár-gép és 35 kézikaszás aratja a bő termést ígérő búzát.

A learatott tarlót nyomban két traktor szántja. Másod-növény - rövidtenyészidejű kukorica, nyári ültetési burgonya, édes-cirok és csalamádé - mintegy 24 holdnyi területen már zöldel.

Az árviz okozta pusztítások hallatára a szövetkezeti új tervek foglalkoztatták.

- Rádióból hallom, hogy milyen nagy területet öntött el az árviz, - magyarázza Merkl János állattenyésztő - sok jó takarmány mehetett tönkre. Ugy gondolom, ha az 50 holdas másodvetési terv helyett 70-80 holdat vetnénk, ezzel sokat segíthetnénk a népgazdaságnak. Nekünk sok silónk és száraztakarmányunk van, így bőven jut azoknak, akik a Duna mentén az áradás miatt kevesebbet takaríthatnak.

Valner József, Szabó Imre és mások azt javasolták, kétszerezzék meg a másodvetési tervet és 100 holdon vessenek. Az elhatározást hamar tett követte. A bonyhádi "Dózsa Népe" tsz földjén még csütörtök délután megindultak a talajelőkészítő gépek. /MPI/

MEGTAKARITOTT ÜZEMANYAGAI SEGÍTENÉK AZ ÚJ TERVÉS BERMÁNYFORGALMI SÁBAN A SZEGEDI 82-ES SZÁMÚ AUTÓKÖZLEKÉSEI VÁLLALAT DOLGOZÓI

i Vid Vg/Tr/Gy KI Bn X 1954. július 23.

A szegedi 82-es számú Autóközlekedési Vállalat gépkocsivezetői és szerelői együttesen harcolnak az üzemanyag-felhasználás csökkentéséért. A kocsikat rendszeresen átvizsgálják, a legkisebb hibát is azonnal kijavítják. Ennek köszönhető, hogy például a múlt hónapban, a tervezett 15 százalékos javítási arány helyett a kocsiknak csak 8.5 százalékka került átmenetileg a műhelybe.

A jól karbantartott gépekkel a gondos vezető több üzemanyagt takarít meg. A vállalatnál a dolgozóknak minősége tíz százaléka nem tudta csökkenteni a gázolaj és benzinfelhasználást.

A júniusban megtakarított 8000 kilométeres uthoz elegendő benzinnel jelenleg 33 kocsi segít a Bermányforgalmi Vállalatnak, a MEZŐKÖR-nek és az állami gazdaságoknak az új termés behozásában. /MPI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1954 július 23

16 óra 40 perc

A POSTA KÜLÖNBÖZŐ VÁLLALATAI ÉS IGAZGATÓSÁGAI FÉLÉV ALATT TÖBB MINT NYOLCMILLIÓ FORINTOT TAKARITANAK MEG

t A/Tr/Hné K<sup>L</sup> VE

1954 július 23

Pénteken a posta különböző igazgatóságainak és vállalatainak vezetői, párt- és szakszervezeti megbizottai értekezleten beszéltek meg, miképpen lehet komolyabb mértékű önköltségcsökkentést elérni a postánál.

Dedios Imre, a posta vezérigazgatójának első helyettese részletesen beszámolt az eddigi eredményekről és feladatokról. Elmondotta többek között, hogy például az anyagköltségek terén az év első öt hónapja alatt több mint kétmillió forinttal lépték túl az önköltségi tervet. Ennek okait fejtegetve megemlítette, hogy sok hiba van a normák körül is. Tudományosan megelapozott műszaki normák helyett sokhelyen becsült normákkal dolgoznak és ez sok anomáliára vezet. Ugyanakkor nem eléggé ösztönző a prémium jelenlegi rendszere sem. Dedios Imre rámutatott, hogy a rosszul végzett munka mennyire megdrágítja a termelést. Az építkezések közben módosított tervek is sok-sok tízezer forintjába kerülnek a postának. Sokba kerül a levelek, csomagok gondatlan kezelése is: évente egymillió forint kártérítést fizetnek ki ilyen, könnyen elkerülhető hibákért. Intézkedési terveket kell kidolgozni, - mondotta befejezésül - annak érdekében, hogy a posta egész területén az év végéig összesen több mint nyolcmillió forint megtakarítást lehessen elérni.

A hozzászólók hangsúlyozták, hogy a párt- és szakszervezeti vezetőknek is minden erővel segíteniük kell az önköltségcsökkentésre irányuló erőfeszítéseket. Az igazgatóságok és vállalatok vezetői szakosztályonként külön ankétokat tartottak, amelyek részleteiben megbeszélték, hogy területükön milyen intézkedésekkel, hogyan tudják elérni az önköltség csökkentését./MTI/

TULTELJESITI VÁLLALASAT AZ OROSZLÁNYI GÁSPÁR-BRIGÁD

i Vid Vg Hné X Bn

Gaspár János, az oroszlányi "Szeptember 6" akna sztahanovista frontmestere loco csille szent g ígért terven felül a bányásznap verseny júliusi szakaszában. A 114-es kétszárnyas fronton mintegy 130 csille a Gaspár-brigád egy műszakra eső terve. Ezen a héten a délelőtti műszakban dolgoznak. Péntek délig az előírt 93,8 köbméter helyett 146,6 köbméter szent robbantott és küldött felszínre a brigád. Ezzel a havi átlaga 146 százalékra emelkedett és az eredeti loco csillés fogadalmat már 1600 csillére teljesítette.

/folyt.köv./

/Tulajdonosi vállalását....folyt/

A Gáspár-brigádhoz hasonlóan jelentős mennyiségű szenet adtak havi tervükön felül a "Szeptember 6" akna többifrontbrigádjai is. Milchramm Ferenc frontbrigádja a péntekre virradó éjszakai műszakban 193 százalékra teljesítette tervét s eddig csodákos havi előirányzatán felül 950 csilla szenet termelt.

A frontbrigádok jó munkájának eredménye, hogy a csütörtök reggeltől péntek reggelig tartó műszakban az akna 117,7 százalékra teljesítette tervét és mintegy 2600 tonna szenet adott a vállalt 2000 tonnával szemben. /MTI/

---  
SIKERES PRÓBAUTAT TETT A 41.SZ.Ű 1100 TONNÁS TENGERRAJRÓHAJÓ

1954 július 23

Julius 23, péntek, 10 óra 35 perc. A Gheorghiu-Dej Hajógyár kikötőjében megmozdul, majd lassan elindul próbautjára a magyar ipar legújabb nagyszzerű alkotása, a 41.számú 1100 tonnás tengerrajró hajó. Az elektromos kormány mellett Teleki Gusztáv tengerészkapitány áll. A hajó utasai - a Gheorghiu-Dej Hajógyár igazgatója, vezetői, fizikai és műszaki dolgozói - feszült figyelemmel hallgatják a Lang Gépgyár által készített 400 lóerős Diesel-motorok egyenletes dörögését. A hajó méltóságteljesen uszik a vizen, elheled a most épülő 52, 51, 50, 42 és a többi 1100 tonnás tengerrajró hajók mellett, majd a Sztálin-híd és az északi összekötő vasúti hid közötti szakaszon körözni kezd. L

Horváth István hajóépítésvezető elmondja, hogy az ár-  
viz a hajógyárat is "meglatogatta". Az épülő hajókról minden dolgozó a gátakra sietett. Négy napig küzdöttek a hajógyáriak az áradat ellen, míg a közvetlen veszélyt elhárították. Erődséges harcuk sikerre vezetett. Ennek tanujára az is, hogy egy hét múlva az 50.számú 1100 tonnás hajó indul hasonló próbautra.

14 óra 17 perc. A sikeres próbautat tett 76 méter hosszú, 17 méter széles hajótest közelíti a kikötő felé. A kikötés után a szakértők megállapítják, hogy a hajó a követelményeknek megfelelő. A hajógyáriak büszkén könyvelhetik el újabb sikerüket, amelyet most az ár-  
viz idején csak kezdetnek tekintettek, mert elhatározták, hogy ezt a négyhetes kisést, amelyet az ár ellen küzdve a gátakon töltöttek, most pótolni fogják. A 41.számú tengerrajró augusztus elején elindul, hogy hirdesse a magyar ipar újabb diadalmát. /MTI/

---  
/A szakértők vizsgálják a hajó berendezéseit. Ezek kifogástalanul működnek.

Ø a 41.számú hajó elindulhatott próbautjára és az, hogy  
/mejj újabb két hét múlva a 42.számú 1100 tonnás hajó

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás 1954. július 23.

16 óra 50 perc

ÜZEMEINK SEGITIK AZ ÁRVIZKÁROSULTAKAT

8 vid Vg/F/PE KL P

1954. július 23.  
G y ő r b e n

az árviztől ostromolt városban egyre tervszerűbbé válik az üzemek munkája. A Győri Pamutszövő és Műbörgyárban már a dolgozók 90 százaléka visszatért a gépek mellé. A szövők harcba indultak a tervtelteljesítéséért, mert tudják, hogy a károsultaknak nemcsak téglára, de több ruhára is szükségük lesz. Márcis Ferencné csévéllő eddigi legnagyobb, 119 százalékos teljesítményét csütörtökön 150 százalékra fokozta. Az üzem dolgozói a műszak után sem pihennek. Százán megfogadták, hogy délutánonként részt vesznek az árvizrongálta házak helyreállításában.

A Győri Lenzszövőgyárban is fokozatosan emelkedik a termelés. Az üzem a legsúlyosabb időszakban sem állt meg, de a hiányzások miatt csökkent a teljesítmény. Július 17-én mindössze 38,5 százalékot értek el tervelőirányzatukban. Azóta fokozatosan javul a munka és pénteken már 90 százalék volt a teljesítményük. Az üzem dolgozói megígérték, hogy az Alkotmány Ünnepeig pótolják az árviz okozta kiesést.

A Gyapjufonó és Szövőgyárban tartott értekezleten a részvevők felajánlást tettek a többtermelésre.

Petőfibánya dolgozói

követve az urkuti ércbányászok példáját, vasárnap külön műszakot tartanak s a három harmados műszakon keresett bért az árvizkárosultaknak ajánlják fel.

A Borsodi Szérbányászati Tröszt

dolgozói többtermeléssel és külön műszakok vállalásával mutatják meg együttérzésüket az árvizkárosultak iránt. Mártabányán 40 bányász ajánlotta fel, hogy négy órás pótműszakot tart. A sajkóközi bányüzemben 12 kismunkahelyen dolgozó vajár határozta el, hogy a műszak után még négy órát dolgozik.

A tröszt kollektívája két nagytermelési napot is tart.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1954. július 23.

16 óra 55 perc

/Üzemeink segítik. . . 1. folyt./ ö vid Vg/F/PE KL P

Az Ózdi Szénbányászati Tröszt

Pécs Antal-tárói bányájában a fiatalok járnak az élen. Fejér Imre DISZ sportbrigádja az eddig előírt harmadik negyedévi tervén felül már csaknem hétszáz tonna szenet szállított felszínre. A DISZ brigád most elhatározta: úgy segít az árvizkárok helyrehozásában, hogy terven felül további háromszáz tonna szenet termel. Hasonló felajánlások és vállalások születtek az Ózdi Szénbányászati Tröszt többi bányáüzemében is.

Pécsbányatelep bányászai

tervük teljesítése mellett egy százalékos önköltségcsökkentést vállaltak. Farkas Ferenc András-aknai csapatvezető csak méret szerint fát fogad el és nem pazarol időt, anyagot az ácsolatfák levágásával. A 12 tagú brigád azóta fokozottan igyekszik takarékosan termelni, mióta a Duna partján megindult a küzdelem az ár ellen. A csapat a takarékos termelésen kívül azt is vállalta, hogy naponta tizenkét csilléval több szenet küld felszínre.

A Chinoin Gyógyszergyár

dolgozói elhatározták, hogy tervük teljesítésével járulnak az országsszerte megindult segítő munkához. A harmadik negyedévben hárommillió forint értékű gyógyszert gyártanak terven felül. 310.000 forint értékű anyagot megtakarítanak, exporttervüket pedig 1,750.000 forinttal telteljesítik.

A Chinoin gyárban megkezdődött a gyűjtés is. Már az első órákban csaknem tízezer forint gyűlt össze. A dolgozók azonban közvetlenül is segítik az árvizkárosultakat, a karbantartó üzemi munkásai az árvizsújtotta területen helyreállítanak egy iskolaépületet.

A Salgótarjáni Acélárugyár

dolgozói eddig 89.181 forintot jegyezték az árvizkárosultak részére, az árvizvédelem sikerét pedig jó munkájukkal segítik elő. A hulladékanyagú dolgozói 75 tonna drótot és 25 tonna szegőt szállítottak a védőgátak építőinek. A gazdasági szerszámgyár utának indította az első lapát-, ásó- és csákányszállítványt, rövidesen még tízezer földhányó lapátot és hatezer ásót küld a veszélyeztetett területekre.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás 1954. július 23. 17 óra 30 perc

/Üzemeink segítik. . . 2. folyt./ 8 vid Vg/F/PE KL P

A gazdasági szerszámgár dolgozói esedékes havi tervüket 134 százalékra teljesítették, de hasonló munkagyőzelmeket ért el a többi gyárrészleg is. Az egész üzem 114 százaléknál tart havi tervében.

A Komlói Szénbányászati Tröszt

bányüzemei közül négyen zártak jelentős tervtúlteljesítéssel a péntek reggel végződött nagytermelési napot, amelyet az árvizkárosultak javára vállaltak a bányászok.

A legjobb eredményt a Béts-akna bányászai érték el, akik esedékes tervelőirányzatuk túlteljesítésével több mint 180 tonna szenet termeltek terven felül. /MTI/

- - - -

TÖMEGESEN ÉRKEZNEK KÖSZÖNTŐ TÁVIRATOK AZ ORSZÁGOS BÉKÉTANÁCSHOZ AZ INDOKINAI FEGYVERSZÜNETI EGYEZMÉNY MEGKÖTÉSE ALKALMÁBÓL

i Fm/PE KC P 1954. július 23.

Az Országos Béketanácshoz tömegesen érkeznek táviratok, amelyekben üzemi és hivatali békebizottságok a dolgozók ezrei nevében fejezik ki örömrüket az indokinai fegyverszüneti egyezmény megkötése alkalmából.

A Könnyűipari Gyárfelszerelő és Építő Vállalat dolgozói írják békegyűlésükről:

"Genfben ismét kioltottak egy háborús tüzfészket. Békegyűlésünk minden résztvevője szívből kívánja, hogy a nehezen kivívott fegyverszünet békévé szilárduljon."

A Kábel- és Műanyaggyár dolgozóinak távirata a többi között ezt mondja:

"Boldogok vagyunk, hogy a hős vietnami harcosok győzelmei, a békétábor küldötteinek genfi erőfeszítései meghozták az eredményt."

/folyt. köv./

MTI HELFÖLDI HIREK

B 32. kiadás

1954. július 23.

17 óra 30 perc

/Tömegesen érkeznek. . . folyt./ i Fm/PE KC P

"A genfi Sztekezlet újból bebizonyította - táviratozták a Központi Statisztikai Hivatal dolgozói, - hogy lehetséges a vitás kérdések, sőt a fegyveres konfliktusok rendezése is békés tárgyalások útján. A békemozgalom hatalmas erői meghatárolásra kényszerítették a háborus uszítókat."

A II. kerületi béke bizottság távirata a békebizottságok ezrcinek ígéretét és fogadalmát fejezi ki:

"A világ valamennyi békeszerető embere erőt merített az indoknai fegyverszüneti egyezményrel elért győzelemből. Folytatjuk harcunkat a béke megszületéséért."

Üdvözlő távirat érkezett a többi között a Vegyipari Gép- és Radiátorgyár, a Metallochemia, a Hungária Jacquard Szövőgyár, a Kőbányai Porcelángyár, a Hérosi Falemezművek, az Építésügyi Minisztérium, a Pénzjegynyomda, a Pesumerysi Tanács Kórháza, az Acélipari Ktsz, a XI. kerületi tanács dolgozóitól, valamint a XXII. kerületi békebizottságtól. /MTI/

-----  
SZABOLCS MEGYÉBEN MEGKEZDŐDÖTT A DOHÁNYTÖRÉS

vid PE No Li

1954. július 23.

Szabolcs megyében elsőnek a nyirbátori járás dohánytermelői csatlakoztak a tizmászás mozgalmához. A vállalatok sikeréért négyszer kapálták meg a dohányföldet. A dohány törését először a megyében július 23-án kezdték meg a nyirbátori "Vörös Csillag", a "Lenin" és az encsencsi "Ifjuság" tesz-ekben. A nyirbátori dohánybeváltó vállalat tizenegy szárítótelepet állított fel. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 33. kiadás

1954. július 23.

18 óra 30 perc

LASSU APADÁS A DUNA KÖZÉPSŐ SZAKASZÁN

vid MS/PE Ká Bn

1954. július 23.

A Duna középső szakaszán Ercsi és Adony között pénteken reggelig 15 centiméterrel süllyedt a víz szintje, Pakson pedig 5 centimétert apadt.

A budapest-pécsi műton a Szalma-csárdánál mintegy tíz méter hosszúságban inog a beton, a javítási munkákat azonban a víz magas szintje miatt egyelőre nem lehet megkezdeni.

A madocsei szakaszon befejeződtek a védelmi munkálatok s a munkások egy részét pénteken a délibb részekre irányították. A gátak mindenütt szilárdan állnak. Pénteken sikerült eltönni néhány kisebb átszivárgást.

"Mégvédtük Bölcskét, megvédjük Bátát is".

Bölcskén és Madocsán nagy erők mérköztek az árral. A kemény küzdelemben felépítették a gátakat és ezzel elhárították a közvetlen veszélyt, a korábban menthetetlennek vélt bölcskei sziget és a madocsei határ felől.

Báta községnél több mint száz kisparaszt házát védik az ár ellen. A lakóházak tövében épült nyulgátak egy-egy nagyobb hullámverésnél könnyen megszakadhatnak. A nagy műszaki felkészültségű alakulatok pénteken délelőtt lelkesen indultak az új csatára, Bata megvédésére. A Bata felé száguldó tehergépkocsikra nagy betűkkel írták rá: "Mégvédtük Bölcskét, megvédjük Bátát is."

Hatszáz gátépítőnek főznek a dunaszekcsői földművesszövetkezetben

Dunaszekcsőn ezekben a napokban százötven veszélyeztetett ház megmentéséért küzdenek. A gátépítők élelmezéséről a dunaszekcsői földművesszövetkezet dolgozói gondoskodnak. Az MNDSz asszonyok, közöttük a párttitkár és a tanácselnök felesége szorgalmasan sürgönek-forognak a kondérok között. A gátépítők nem győzik dicsérni az MNDSz asszonyok főztjét, akik naponta hatszáz gáton dolgozót látnak el bőséges élelemmel.

/folyt. köv ./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás

1954. július 23.

18 óra 35 perc

/Lassu apadás. . . folyt./ vid MS/PE Ká Bn

Jó ivóvizről gondoskodnak az  
árviztől veszélyeztetett fal-  
vakban

Az árvízvédelmi munkákban a Duna déli szakaszán is részt vesznek az egészségügyi dolgozók. Pakson és Szekszárdon szükségkórházat létesítettek, Madocsán, Bölskén és Bátoron pedig segélyhelyeket állítottak fel.

A szükségkórházaknak, segélyhelyeknek szerencsére nincs nagy forgalmuk. Annál nagyobb munka vár az egészségügyi dolgozókra a veszélyeztetett területek jó ivóvizellátása terén. A bölskémadocsai térségben, a gemenci erdő körüli területen és főleg a bátai részen, több helyütt talajviz szivárgott a kutakba. Ezekben a helyeken kijelölték a jóvizű kutakat, a többit pedig lezárták. Előreláthatólag hétfőn megkezdik a használaton kívül helyezett kutak fertőtlenítését. /MTI/

PÉNFELI DÉLUTÁNI HELYZETJELENTÉS GYŐRBŐL

Vid Gy Mi P 1954. július 23.

Győrött lényegesen javult az árvízhelyzet. A vizállás pontoken délután 16 órakor 633 centiméter volt, vagyis 39 centiméterrel alacsonyabb, mint 24 órával előbb. A Duna felső szakaszán is tovább apad a víz, úgyhogy újabb árhullámtól tartani nem kell.

A megyei tanács felterjesztésben kérte az árvízvédelmi kormánybiztostól a Szigetközre és Győr városára elrendelt rendkívüli állapot megszüntetését, valamint azt, hogy a város nyugati kerületeinek, Újvárosnak, Szigetnek, Gorkij-városnak kiürítését hatálytalanítsák.

Az északi városrészt, Révfá ut még víz borítja. A lecsapolás gyorsítására kimélyítik a védőgát on nyitott réseket és ezenkívül ötven szivattyút helyeznek üzembe.

A dunai gátszakadások elzárásán dolgoznak. Ásványrárónál az eddigi munkálatok eredményeként máris csökkent az átfolyás. /MTI/

M I B E I F Ő L D I H I R L E K

B 35. kiadás

1954. július 23.

19 óra 05 perc

A LANDLER JENŐ JÁRÓMŰJAVÍTÓ MÁV ÜZEMI VÁLLALATNAI MEGALKALULT AZ ORSZÁG  
ELSŐ KÖLCSÖNÖS SEGÍTŐ TAKARÉKPÉNZTÁRA

t Ró/E/Gy P 1954. július 23.

A Landler Jenő Járóműjavító MÁV Üzemi Vállalat dolgozói örömmel élték a minisztertanács adta lehetőséggel és pénteken délután az országban elsőként megalakították a kölcsönös segítő takarékpénztárt. Az üzem dolgozói közül néhány nap alatt 250-en kérték felvételi alkulást azzal, hogy ezután évi 70.000 forintot takarítsanak meg. Az ünnepi alakuló ülésen dr. László Andor, az OEP vezérigazgatója üdvözölte az üzem dolgozóit, majd a kölcsönös segítő takarékpénztár jelentőségéről beszélt.

- A kölcsönös segítő takarékpénztár - mondotta - a dolgozók saját szervezete. Irányítását és ellenőrzését a dolgozók által megválasztott vezetőség az üzemi bizottsággal együtt végzi. Az Országos Takarékpénztár feladata, hogy az irányítás és ellenőrzés munkájában segítsen.

Hangsúlyozta, hogy a betétek biztonságát az állam szavatolja és ezt az Országos Takarékpénztáron keresztül gyakorolja. Mindez biztosítékot nyújt arra, hogy a kölcsönös segítő takarékpénztár vezetősége az új szervezet vezetését kőzmelegelédésre lássa el.

A közgyűlés előtt Koszei Pál, az üzem főkönyvelője ismertette a kölcsönös segítő takarékpénztár alapszabályát. Elmondotta, hogy a kölcsönös segítő takarékpénztár a tagoknak a takarékoság mellett lehetőséget nyújt várakozó kiadások esetén kölcsön folyósítására is. A tagok kölcsön esetén a régi "spórkasszák" 4-5 százalékos kamata helyett csupán havi 1/2 százalékos kamatot fizetnek.

A vezetőség megválasztása után Koszei Pál főkönyvelő megemlítette, hogy az üzemből további 200-250 tag belépése várható.

A kölcsönös segítő takarékpénztár az ország számos üzemében is felkeltette a dolgozók érdeklődését. Így a Rákosi Mátyás Művek, a Magyar Pamutipar, a Dunai Cipőgyár és a Szegedi Textilművek dolgozói készülnek kölcsönös segítő takarékpénztár megalakítására. /MPI/

---

A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADEMIA RÉFÜLÉSELETÉBEN

k MPA Gy KC nl P 1954. július 23.

háromtagú küldöttség utazott Braziliába a Rio de Janeiro-ban tartandó energia vilákonferenciára. A küldöttség vezetője mosonyi Emil Kossuth-díjas egyetemi tanár, az Akadémia levelező tagja, a küldöttség tagjai: Schlatterer Jenő, Kossuth-díjas, a Vegyműveket Fervező Vállalat mérnöke és Varga István, az Energiagazdálkodási Tudományos Egyesület főtitkára. /MPI/

---

## AZ AUTÓKÖZLEKÉDÉSI DOLGOZÓK SEGÍTSÉGE AZ ÁRVIZVÉDELMI MUNKAIBAN

i KPM MS/Pr/Gy Mi Li 1954. július 23.

Az árvizelhárítási munkák sikeréhez és az elkerülhetetlen károk csökkentéséhez nagymértékben hozzájárult az autóközlekedési dolgozók jó munkája. Ez a dolgozók hősiességén kívül főleg annak volt köszönhető, hogy a közlekedés- és postaiügyi miniszterium autóközlekedési főigazgatósága és az árvizvédelmi készenléti szervezet tervszerűen és szorosan együttműködött. Az árvízveszély jelentkezőskor, 10-én, a győri autóközlekedési igazgatóság területéről Győrbe rendelték az összes tehergépkocsikat, majd az autóközlekedési főigazgatóság egyre több gépkocsit irányított a veszélyeztetett szakaszokra. A tehergépkocsik száza szállították a gátépítéshez szükséges követ és egyéb anyagokat, ugyanakkor elegendő gépkocsi állt készenlétben, hogy a veszélyeztetett helyekre sürgősen további segítséget tudjanak adni. A gépkocsik hatvan százalékát a MAFU vállalatok, a többit főleg az épületanyagfuvarozó vállalatok, a különböző építési trösztök és vállalatok, továbbá a MAVAUT és a kisebb fuvarozási vállalatok adták.

Hosszu lenne a névsor, ha érdeme szerint egyenként méltatnánk azt a sok-sok gépkocsivezetőt, aki nemcsak a szállítási munkákban állt helyt - jóformán pihenés nélkül - hanem a gátépítésben és a mentésben is résztvett, nem egyszer saját életét kockáztatva. Kositzsky János, Velkey László, Ózcs Ferenc ott voltak július 20-án hajnalban a győrrévfalui gáton. Amikor a gát átszakadt, gépkocsijaikra vették a vártnál vízetörés következtében életveszélybe került dolgozókat és magas vízben indultak utnak. Mintegy kétszáz dolgozót mentettek meg. A 68 éves Skurecz István a fiatalokkal versenyezve dolgozott a vízborította területen. Király József, Havas József, Bankó István, Bódis József és Sebestyén István MAFU-gépkocsivezetők az ásványrárói gátszakadások addig nem hagyták el a területet a zugó árban, amíg meg nem teltek a kocsik a menekülőkkel.

Az Épületfuvarozási Tröszt egyik Rajkára küldött brigádja Grogor Arpád vezetésével az egyre jobban átázó gáton szállította a szivárgások, vízbetörések megszüntetéséhez szükséges földzsákokat. Főbb kocsit a gátról becsuszott a Dunába, de egyesült erővel megmentették őket. A rajkai eredményes munka után fáradtságot nem kímélve indultak harcba Győrért. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1954. július 23.

20 óra 30 perc

AZ ÁLLAMI GAZDASÁGOK KOMBÁJNVEZETŐINEK ÉS ARATÓGÉPVEZETŐINEK  
VERSENYE

k FM PE Mi Li

1954. július 23.

Az állami gazdaságok kombájnvezetői és aratógépvezetői között egyre élénkebbé és lendülteesebbé válik a verseny. Idáig 19 kombájnvezető szárnyalta túl a kétszáz holdas teljesítményt és összesen mintegy negyven aratógépvezető aratott már az idén kétszáz holdnál többet.

A kombájnvezetők versenyében továbbra is Háy József és Németh Lajos, a mohácsszigeti állami gazdaság dolgozói az elsők. Sz.4-es kombájnjukkal most a garai állami gazdaságban segítik a betakarítást. Eddigi teljesítményük 280 hold, 2227 mázsa. Második Matyasovszki Károly és Cs. Nagy Lajos, a tiszai állami gazdaság dolgozói. Teljesítményük 218 hold, 2240 mázsa. Harmadik Balogh Lajos és segédvezetője /elepi állami gazdaság/, teljesítményük 254 hold, 1869 mázsa. Negyedik Szilágyi József és segédvezetője /biharkeresztési állami gazdaság, teljesítményük 218 hold, 1844 mázsa./ Ötödik Méhes János és segédvezetője /komádi állami gazdaság, 265 hold, 1501 mázsa./ Hatodik Suhajda István és Zsolnai Gábor /kiskunfélegyházi állami gazdaság, 219 hold, 1824 mázsa./

Az aratógépvezetők versenyében első Takács László és Simon László, a jégespusztai állami gazdaság aratógépvezetője és aratógépkezelője. Mivel ebben az állami gazdaságban július 14-én befejezték a munkát, most a környei állami gazdaságban dolgoznak. Teljesítményük 333,5 hold. Közvetlenül a nyomukban van - másodikok a versenyben - Szabó Géza és Horváth István, a jégespusztai állami gazdaság dolgozói, akik most ugyancsak a környei állami gazdaságban aratnak. Az ő teljesítményük 333 hold. Harmadik Trizán Ferenc és Bori László /mátételki állami gazdaság, 305 hold/. Negyedik Horváth István és Döbrentei József /dunavecsei állami gazdaság, 301 hold./ Ötödik Pál István és aratógépkezelője /velencei állami gazdaság, 292 hold/. Hatodik Kovács István és József /dunavecsei állami gazdaság, 291 hold./

Az ország területén péntek délig 72 állami gazdaság fejezte be az aratást. Ezenkívül kilenc gazdaságban leartatták az őszi kalászosokat is és csak a tavaszi búza aratását nem fejezték még be.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás

1954. július 23.

26 óra 20 perc

/Az állami gazdaságok. . . folyt./ k FM PE Mi Li

Egyes állami gazdaságok kimagasló eredményt értek el a gépi aratásban. Az ujjpusztai állami gazdaság július 21.-én fejezte be az aratást. 1203 hold kalászosból 1170 holdról arattak géppel, tehát a terület 98 százalékán géppel vágták le a gabonát. Az örménykúti állami gazdaságban idáig 1195 hold kalászosot arattak le - Száz százalékgig gépek végezték a munkát.

A jövő évi termés szempontjából igen fontos munka most a tarlóhántás. A többi között a tiszai állami gazdaságban idáig 98 százalékban végezték el a tarlóhántást. A jegospusztai állami gazdaságban 928 holdból 821 holdon már meghántották a tarlót. Sok gazdaságban azonban nem tulajdonítanak kellő fontosságot ennek a munkának és vontatottan, lassan halad a tarlóhántás. A nagyesterházi, gyulapusztai, bikali, levelényi, karcag-tilalmasi gazdaságokban például még a terv szerinti területnek negyed részén sem buktatták le a tarlót. /MTI/

A MAGYAR - ROMÁN KULTURÁLIS EGYEZMÉNY

k KKI KC/PE nl Li

1954. július 23.

keretében Dragoi Sabin, állami-díjas, a Román Népköztársaság érdemes művésze, a bukaresti Folklor Intézet igazgatója a Kulturkapcsolatok Intézete vendégként két heti tartózkodásra Magyarországra érkezett. /MTI/

SZÁZHUSZEZER FORINTON FELÜL GYŰJTÖTTEK EDDIG AZ ÁRVIZKÁROSULTAKNAK AZ RM MŰVEKBEN

i MS/Tr/PE Mi Li

1954. július 23.

Az RM Művek dolgozói már a gyűjtés első napján többezren keresték fel a gyűjtőket. Az Acélmű kamenceépítői a kamence gyors átépítéséért kapott ötezer forint jutalmat az árvizkárosultaknak ajánlották fel. A Kerékpárgyár dolgozói 31.000, a szerszámgyáriak 15.000, a motorkerékpárgyáriak 10.000, a központi igazgatás dolgozói mintegy 13.000 forintot adtak. Péntek délig az RM Művekben 121.827 forint volt a gyűjtés eredménye.

X X X

A belkereskedelmi minisztérium dolgozói pénteken mintegy tízezer forintot adtak az árvizkárosultaknak. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás

1954. július 23.

20 óra 30 perc

A FÖLDMŰVELÉSUGYI MINISZTERIUM JELENTÉSE A NYÁRI MEZŐGAZDASÁGI MUNKÁKRÓL

k FM PE Li

1954. július 23.

Az aratás üteme az elmúlt öt nap alatt országsszerte fokozódott. A július 20.-i jelentések alapján az aratás több megyében befejezéshez közeledik. Zala megye azóta már jelentette, hogy július 22.-én a megye egész területén elvégezte az aratást. Az aratási munkákat meg kell gyorsítani Veszprém, Győr és Borsod megyében, hogy a megyék is minél hamarabb befejezzék ezt a munkát.

A tarlóhántásban országosan elmaradás van. Aratás ideje alatt nem használták ki eléggé a gépeket és a fogatokat. A learatott területhez viszonyítva, különösen erősen elmaradt Borsod, Nógrád és Heves megye. A gépek és fogatok munkájának helyes szervezésével a tarlóhántás ütemét valamennyi megyének fokozni kell, hogy az elmaradást minél hamarabb behozzák.

Másodvetésben a termelősövetkezetek és az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztok kihasználják a másodvetésre nagyon kedvező időjárást. Lényegesen nagyobb területeken vetnek másodnövényeket, mint az előző években. E munkában legjobb eredményt Csongrád, Pest és Veszprém megye érte el. Elmaradt Komárom, Somogy és Nógrád megye.

Az elmúlt napokban az egész ország területén megkezdték a gabonaféleségek behordását. Az elért teljesítmények azonban nem kielégítőek. Ezt a munkát meg kell gyorsítani, mert a csapadékos időjárás károkat okozhat. A behordásban legjobban előrehaladt Bács-Kiskun, Pest és Somogy megye. /MTI/

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 40. kiadás

1954. július 23.

2/ óra — perc

**A NÖVÉNYÁPOLÁS B. N LEGJOBB EREDMÉNYT ELÉRT MEGYÉK, JÁRÁSOK ÉS KÖZSÉGEK MEGJUTALOMZASA**

1954. július 23.

A növényápolási munkákban a legjobb megye Komárom megye, a megye legjobb járása a dorogi járás, legjobb két községe Esztergom és Szomód. Komárom megyéért a földművelésügyi miniszter "A növényápolási munkákban legjobb megyének" feliratu zászlót adományozott és a megyét 20.000 forint pénzjutalomban részesítette. A dorogi járás 4.000 forint, Esztergom város és Szomód község 1500-1500 forint pénzjutalomban részesült.

Komárom megye után Fejér megye érte el a legjobb eredményt. A megye legjobb járása a sárbogárdi járás, legjobb két községe Polgárdi és Dég. A Fejér-megyei tanács mezőgazdasági osztálya 15.000 forint, a sárbogárdi járás 4.000, Polgárdi és Dég község 1500-1500 forint jutalomban részesült.

Pest megyében a budai járás, Jászkarajenő és Tápiószöllős községek értek el a legjobb eredményt. A megye mint a növényápolási munkákban harmadik legjobb, 10.000 forint, a budai járás 4000 forint, Jászkarajenő és Tápiószöllős 1500-1500 forint jutalomban részesült.

A megyék, járások és községek további sorrendje a következő:

Somogy megyében a siófoki járás, Somogytarnóca és Somogy-szentpál község. Zala megyében a zalaeegerszegi járás, Muraszemenye és Szentgyörgyvölgy község. Hajdu megyében a debreceni járás, Hajdudorog és Balmujváros község. Tolna megyében a tamási járás, Iregszemese és Pálfa község. Baranya megyében a mohácsi járás, Lányosók és Ocsárd község. Vas megyében a sárvári járás, Köcsk és Kondorfa község. Bács-Kiskun megyében a bajai járás, Tass és Dávod község. Győr-Sopron megyében a soproni járás, Kunsziget és Darnózseli község. Szabolcs megyében a nyíregyházi járás, Ajak és Garbold község. Veszprém megyében a pápai járás, Lózi és Berhida község. Szolnok megyében a törökszentmiklósi járás, Jászberény és Abádszolók község. Nógrád megyében a pásztói járás, Vanyarc és Erseküvadkert község. Békés megyében a mezőkovácsházi járás, Medgyesegyháza és Ujkigyás község.

A felsorolt járások 4000-4000, a községek 1500-1500 forint jutalomban részesültek.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 41. kiadás 1954. július 23.

21 óra — perc

/A növényépolásban. . . folyt./ k FM PE Li

Budapesten a legjobb eredményt a XXII. kerület érte el.

Borsod, Heves, Csongrád megye nem tett javaslatot a legjobb járásokra és legjobb községekre.

X X X

Kombájosok, aratógépvezetők, megyei  
gépállomási igazgatóságok aratási ver-  
senye

A kombájosok és aratógépvezetők legjobbjai az elmúlt értékelés óta ismét jelentős növekedést értek el eredményeikkel. A kombájnvezetők versenyében első Horváth János, a gyömrői gépállomás kombájnvezetője 216 hold, 3218 mázsa teljesítménnyel.

- 2./ Papp Vilmos, /gyömrői gépállomás/, 204 hold, 2958 mázsa.
- 3./ Buni István /villányi gépállomás/ 245 hold, 1960 mázsa.
- 4./ Szabó József /kiskunlacházi gépállomás/ 282 hold, 1613 mázsa.
- 5./ Szabó Dániel /abai gépállomás/ 250 hold, 1600 mázsa.
- 6./ Kovács Sándor /hajduszentmihályi gépállomás/ 227 hold, 1500 mázsa.
- 7./ Szokolovics Teofil /villányi gépállomás/ 196 hold, 1568 mázsa.
- 8./ Horváth János /kiskunlacházi gépállomás/ 193 hold, 1511 mázsa.
- 9./ Jakubeszki István /kiskunlacházi gépállomás/ 238 hold, 975 mázsa.
- 10./ Tibai Sándor /szendrői gépállomás/ 194 hold, 1078 mázsa teljesítménnyel.

Az aratógépkezelők versenyében első Kovács László /debreceni gépállomás/ 261 hold. Második: Svehla Pál /lőrinci gépállomás/ 220 hold. Harmadik: Makkai Antal /lajosmizsei gépállomás/ 211 hold. Negyedik: Gártai Sándor /martonvásári gépállomás/ 202 hold. Ötödik: Földvári Sándor /ácsi gépállomás/ 200 hold teljesítménnyel.

A megyei gépállomási igazgatóságok közül első Fejérmegye. Második Komárom megye. Harmadik Pest megye. /MTI/

II

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás

1954. július 23.

11 óra 40 perc

A KÖZLEKEDÉS ÉS POSTAÜGYI MINISZTERIUM UTOSZTÁLYA JELENTI:

k KÖM/Tr/PE Li

1954. július 23.

Az 1.-es számú budapest-bécsi út végig járható, a szigetközi utak még víz alatt állnak. A 11.-es számú budapest-esztergomi úton Visegrádot csak tereplő utakon lehet megközelíteni. Visegrád és Dönös között a forgalom nincs helyreállítva. Dönös csak Esztergom felől közelebbi meg. A 2.-es számú budapest-vác-balassagyarnati úton az autóbuszforgalom tereplőúton bonyolódik le. A 121.-es vác-ipolysági út a 16-19 kilométer között el van zárva. A forgalom Márianosztrán keresztül bonyolódik le. A 6.-es számú budapest-pécsi út végig járható. /MTI/

- - - -

A MUNKA VÖRÖS ZÁSZLÓ ÉRDEMRENDEL Tüntették ki a 23/5. SZÁMÚ ÉPÍTŐIPARI VÁLLALATOT

t SzB/F/PE Li

1954. július 23.

Pénteken délután adták át a Metro Egyetem-utcai kulturteremben a 23/5 számú építőipari vállalat dolgozóinak a Munka Vörös Zászló Érdemrendet. Az ünnepségen megjelent Szijártó Lajos építésügyi miniszter, Brútyó János építésügyi miniszterhelyettes és Köböl József, az Építő- és Faipari Dolgozók Szakszervezetének elnöke.

Práncsák Béla, a 23.sz. Építőipari Tröszt igazgatójának megnyitó szavai után Szijártó Lajos építésügyi miniszter mondott beszédet, majd átadta a Munka Vörös Zászló Érdemrend kitüntetését Csókás Andornak, a vállalat igazgatójának. Ezután Szijártó Lajos kiosztotta a vállalat legjobb dolgozóinak a Szocialista Munkáért Érdemérem és a Munka Érdemérem kitüntetőseket. A kormánykitüntetéssel egyidejűleg a vállalat 13 legjobb dolgozója megkapta az építőipar kiváló dolgozója címet. A kitüntetések átadása után Köböl József, az Építő- és Faipari Dolgozók Szakszervezetének elnöke üdvözölte a kitüntetett vállalat dolgozóit és további eredményes, jó munkát kívánt. /MTI/

- - - -

R

MTI BELFÖLDI HIREK

B 43. kiadás 1954. július 23.

11 óra 50 perc

TECHNIKAI KONFERENCIA AZ ÓZDI KOHÁSZATI ÜZEMEKBEN

vid FE Li

1954. július 23.

Pénteken délután az Ózdi Kohászati Üzemek kulturotthonában tanácskozássra ültek össze az üzem kiváló műszaki és fizikai dolgozói, hogy a III. pártkongresszus utmutatása nyomán megbeszéljék a gazdaságos termeléssel kapcsolatos további feladatokat. Somogyi Antal, a gyár igazgatója mondott beszámolót. Beszéde első részében hangsúlyozta: a kongresszus célkitűzéseinek megvalósítása nem kis mértékben függ az ózdi kohászati üzemektől. A III. kongresszus

óta eltelt idő alatt bizonyos eredményeket már értek el. Így például a vállalati selejtkár s a nyersvas és az acélöntés önköltsége is csökkent. A kokszfogyasztás és a kocsiállás terén is megtakarítást művelhetnek fel. Az eredmények azonban csak részben sikernek. A rezsiköltség meglehetősen tekintélyes összeg Ózdon. Itt tehát még további szép megtakarítást lehet elérni. Kiemelte ezzel kapcsolatban az acélmű kezdeményezését, ahol kidolgozták a rezsimegtakarítás részletes tervét és 5.1 százalékos csökkenést írtak elő feladatul, s ezzel havonta 200.000 forintot kívánnak megtakarítani.

Jellemző hiba még, hogy az egyszerű már elért eredmények állandósítására nincs meg a kellő szívség. Általános jelenség még az anyagkeveredés is. Súlyos károkat okoz ez a hiba. Ezért pályázatot hirdetnek az anyagkeveredést gátló javaslatokra. Általános hiba még az is, hogy a gyengébb minőségre alkalmas áru gyártását megtűrik és elnézik a termelés parancsnokai.

A munkatermelékenység növelésével kapcsolatban a továbbiakban elmondotta: munkanap fényképezéssel megállapították, hogy a munkástól függő veszteségidő az ércosztályozónál öt százalékos, az elegytéri ércrakóknál nyolc százalékos. Ezzel szemben a munkástól független - a szervezés, észszerűsítés, hiányosságaiából eredő veszteség az ércosztályozónál 41 százalékosat tesz ki.

A beszámolót széleskörű vita követte. Falvai Sándor, az alapanyagosztály vezetője arról beszélt, hogy az eddig nagyrészt helytelen anyagtarolást megszüntetik, egy-egy üzem alapanyag-szükségletét egy helyen fogják tartani - osztályozva. Simon Béla, a műszaki fejlesztési főosztály vezetője a kohászatban "öregedett" meg. Sok tapasztalattal rendelkezik. Munkatársai figyelmét arra hívta fel, hogy széles körben segítsenek terjesztani a kohászatban kikísérletezett új technológiát.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 43. kiadás 1954. július 23.

11 óra 50 perc

TECHNIKAI KONFERENCIA AZ OZDI KOHÁSZATI ÜZEMEKBEN

vid PE Li

1954. július 23.

Pénteken délután az Ozdi Kohászati Üzemek kulturotthonában tanácskozássra ültek össze az üzem kiváló műszaki és fizikai dolgozói, hogy a III. pártkongresszus utmutatása nyomán megbeszéljék a gazdaságos termeléssel kapcsolatos további feladatokat. Somogyi Antal, a gyár igazgatója mondott beszámolót. Beszéde első részében hangsúlyozta: a kongresszus célkitűzéseinek megvalósítása nem kis mértékben függ az ozdi kohászati üzemektől. A III. kongresszus

óta eltelt idő alatt bizonyos eredményeket már értek el. Így például a vállalati selejtkár és a nyersvas és az acélöntés önköltsége is csökkent. A kokszfogyasztás és a kocsiállás terén is megtakarítást mutathatnak fel. Az eredmények azonban csak részben sikeresek. A rezsiköltség meglehetősen tekintélyes összeg Őzdon. Itt tehát még további szép megtakarítást lehet elérni. Kiemelte ezzel kapcsolatban az acélmű kezdeményezését, ahol kidolgozták a rezsimegtakarítás részletes tervét és 5.1 százalékos csökkenést írtak elő feladatul, s ezzel havonta 200.000 forintot kívánnak megtakarítani.

Jellemző hiba még, hogy az egyszerű már elért eredmények állandósítására nincs meg a kellő szívésség. Általános jelenség még az anyagkeveredés is. Súlyos károkat okoz ez a hiba. Ezért pályázatot hirdetnek az anyagkeveredést gátló javaslatokra. Általános hiba még az is, hogy a gyengébb minőségre alkalmas áru gyártását megtűrik és elnézik a termelés parancsnokai.

A munkatermelékenység növelésével kapcsolatban a továbbiakban elmondotta: munkanap fényképezéssel megállapították, hogy a munkástól függő veszteségidő az ércosztályozónál öt százalék, az elegytéri ércrakóknál nyolc százalék. Ezzel szemben a munkástól független - a szervezés, egyszerűsítés, hiányosságaiból eredő veszteség az ércosztályozónál 41 százalékot tesz ki.

A beszámolót széleskörű vita követte. Falvai Sándor, az alapanyagosztály vezetője arról beszélt, hogy az eddig nagyrészt helytelen anyagtárolást megszüntetik, egy-egy üzem alapanyag-szükségletét egy helyen fogják tárolni - osztályozva. Simon Béla, a műszaki fejlesztési főosztály vezetője a kohászatban "öregedett" meg. Sok tapasztalattal rendelkezik. Munkatársai figyelmét arra hívta fel, hogy széles körben segítsenek terjeszteni a kohászatban kikísérletezett új technológiát.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 44. kiadás 1954. július 23.

22 óra — perc

/Technikai konferencia. . . folyt./ vid PE Li

Sailer Géza főtechnológus elmondotta, hogy az anyagnormákat minden egyes gyártórészlegben kidolgozzák. Fölmérik, hogy mennyi alapanyag, gáz, gőz, szén, olaj, villamos energia szükséges egy-egy termék előállításához. Bejelentette, hogy az erre a célra szervezett brigád szeptember 1-re befejezi munkáját. Pohl László durvahengermű gyártórészleg-vezető hangsúlyozta, hogy az önköltségsökkentési mozgalmat a tömegek mozgalmává kell fejleszteni. Valkó Márton, a Lenin Kohászati Művek Kosuth-díjas igazgatója is részt vett az értékelésben. Elmondotta, hogy sok hasznos tapasztalatot szerzett a konferencián, s ezt Diósgyőrben is hasznosítják. Párosversenyre hívta ki az ózdiakat, hogy melyik üzem dolgozói gyártanak jobbminőségű és olcsóbb kohászati terméket az Alkotmány tiszteletére folyó versenyben. /MTI/

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE Li

A Meteorológiai Intézet jelenti július 23-án, pénteken este 21 órakor:

Meleg idő

Európában az elmúlt huszonnégy óra alatt lényeges változás nem történt. A Brit-szigeteken, Franciaországban, Németországban és a Skandináv félszigeten hűvös és sokfelé csapadékos az idő. Ezzel szemben Dél- és Kelet Európában jobbra szerez és meleg időjárás uralkodik.

Hazánkban pénteken felhőútvonulások voltak, és a Dünántulon néhány helyről futó záporosó jelentettek, zivatar kíséretében. Az eddig beérkezett jelentések szerint Szombathelyen 7 mm hullott, másutt azonban csak jelentéktelen mennyiségű. Napközben a hőmérséklet a Dünántulon 25-28, máshol 27-30 fokig emelkedett. Budapesten pénteken 21 órakor a hőmérséklet 23 C fok, a tengerszintre átszámított lényomás 762 mm, gyengén emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szombati estig: változó felhőzet, néhány helyen záporosó, zivatar, mérsékelt szél. A nappali hőmérséklet alig változik.

Várható hőmérsékleti értékek szombaton reggel nyugaton 11-14, máshol 13-16, délben országsszerte 26-29 fok között.

A Duna vízállása pénteken reggel Budapestnél 754 cm. /MTI/

V É G E